

Découvrir en 2016

Activités - Restaurants - Commerces - Services

Destination bien-être !



GIRMONT-VAL-D'AJOL - PLOMBIÈRES-LES-BAINS - LE VAL-D'AJOL



WWW.VOSGESMERIDIONALES.COM



Sommaire



Rechercher...



En détails...

<i>L'Office de Tourisme</i>	<i>page 2</i>
<i>Les Vosges Méridionales</i>	<i>page 3</i>
<i>Nos sites coups de coeur</i>	<i>pages 44 à 48</i>
<i>Les Séjours à la Carte</i>	<i>dernière page</i>

Laissez-vous conter...

Patrimoine, Histoire & Traditions 4-7

Art d'hier et d'aujourd'hui

Antiquités, Brocante, Art & Artisanat 8-10

Le plein d'oxygène

Nature, Sport, Balades... 11-15

Envie de sortir

Casino, Dancing, Cinéma, Théâtre... 16-17

Nos spécialités gourmandes

*Andouille du Val-d'Ajol, Bluets des Vosges,
Glace Plombières et produits du Terroir* 18-23

Nos boissons artisanales

Bières, Vin de Rhubarbe, Kirsch... 24-27

Commerces

Boutiques, Beauté, Mode... 28-30

Services et transports

Administrations, Garages, Taxis... 31-33

Santé et bien-être

Infirmières, Médecins, Pharmacies... 34-37

Réveillez vos papilles

Auberges, Restaurants... 38-43



L'OFFICE DE TOURISME DES VOSGES MÉRIDIONALES a reçu
la marque nationale QUALITE TOURISME conformément à la démarche
qualité REFERENTIEL QUALITE OFFICES DE TOURISME DE FRANCE
Toujours à votre écoute, nous nous engageons à vous offrir un accueil chaleureux,
des espaces confortables et notre connaissance de la région.

A

accrobranche	11
alimentation	22
andouille du Val d'Ajol	18
antiquités	8, 10
art, artisanat	9, 10

B

balades	15
bar	28
beauté	29
bibliothèques	30
boucheries	18
boulangeries	22
boutiques	29, 30
brasserie	24
bus	32

C

camping car	32
casino	16, 17
charcuteries	18
cinéma	16
coiffure	29
culte	31

D

dancing	16
déchèterie	33
décoration	9
distilleries	25-27
distributeurs de billets	33

E-F

équitation	12
esthétique	29
excursions	33
fermes pédagogiques	14
fleuriste	30
foire	23

G-H-I

garages	32
gendarmerie	33
glace Plombières	19
gymnastique	12
immobilier	28
infirmières	34
informatique, internet	33

J-K

jardins	11
kinésithérapeutes	35

L-M-N

lavomatic	33
librairie	30
location de vélos	12
mairies	31
marchés	21
masseurs	35
médecins	34
messes	31
mini-golf	7
musée	6, 44-47

O-P

opticien	29
parfumerie	29
parkings	32
pâtisseries	22
patrimoine	4-7
pêche	13
petit train	5
pharmacies	35
piscines	14
poste	33
poterie	9
presse	30

Q-R

randonnées	15
restaurants	40-43
remise en forme	36

S-T

ski	15, 48
superette	22
tabac	30
tennis	12
terroir	18-23
théâtre	16
thermalisme	37
tir, tir à l'arc	12
toilettes publiques	33
transports, taxis	32

U-V-W

ulm	12
vélo, vtt	12
vêtements et accessoires	29
visites guidées	5
wifi	33

Photos : OTVM, Nouvelle Cie Thermale, CCVM, Mairie de Plombières, Mairie du Val d'Ajol, D. Gury, M. André-Durupt, M. Laurent, Casino de Plombières, Hôtel La Résidence, Le Clos Léry, Lucas Thiriat, Verrelène, Pierre Jacquin, Ludo Laroche, Jardins en Terrasses. Tous droits réservés.

La responsabilité de l'Office de Tourisme des Vosges méridionales ne saurait être engagée en cas d'erreur ou d'omission qui aurait pu se glisser malgré les contrôles et vérifications, et, qui, le cas échéant, ne pourrait être qu'involontaire.

Deux points d'accueil pour mieux vous recevoir

Plombières-les-Bains

Le Val-d'Ajol



Offices de
Tourisme
de France



❑ L'Office de Tourisme

☎ 03 29 66 01 30 ou 03 29 30 61 55

Pour recevoir notre newsletter, inscrivez-vous
officedutourisme@vosgesmeridionales.com
www.vosgesmeridionales.com

*Nos conseillers vous aident à organiser
votre séjour. À votre disposition :*

- Programmes d'animations et de cinéma
- Informations pratiques et touristiques
- Fiches rando (infos p.15)
- **Pass Découverte** (à détacher au dos de ce guide)
- Billeterie pêche (infos p.13)
- Location de vélos (infos p.12)
- Inscriptions aux visites et excursions
organisées sur le territoire (infos p.5 et p.33)
- Accès wifi gratuit
- Remise gratuite du **Pass Lorraine**
pour profiter de ses nombreux avantages



**La boutique de l'office de Tourisme
vous propose...**

Produits du terroir

(Miel, Bière, Bonbons des Vosges, Confitures, Sirops...)

**Senteurs et bien-être, Souvenirs,
Livres et Carterie, Artisanat d'Art.**

❑ Les Vosges Méridionales

3 communes, 3 couleurs

88340 Girmont Val d'Ajol

Population : 257 habitants / Superficie : 1667 Ha / Altitude : 480 à 755 m



88370 Plombières-les-Bains

Population : 1987 habitants / Superficie : 2600 Ha / Altitude : de 341 à 576 m



88340 Le Val d'Ajol

Population : 4339 habitants / Superficie : 7279 Ha / Altitude : de 337 à 723 m





Laissez-vous conter...

Patrimoine local

L'ÉPINETTE DES VOSGES

L'épinette des Vosges (*à ne pas confondre avec l'épinette qui est de la famille des clavepins*) est une cithare à ourdons, qui est composée généralement de 5 cordes, 2 cordes de mélodie appelées chanterelles et de 3 bourdons. Évoquée pour la première fois le 5 avril 1743 dans un document conservé aux archives départementales des Vosges, l'épinette des Vosges est décrite précisément en 1825 par le Baron Mengin Fondragon, dans « une saison à Plombières ». Dorothee Vançon qui en jouait devant Berlioz et Napoléon III, a largement contribué à sa renommée. De nombreux musées à travers le monde en possèdent encore aujourd'hui. La tradition populaire se maintient aussi bien pour la fabrication que pour le répertoire et c'est grâce à des personnes, telles que Laure Gravier ou les membres de l'association « l'épinette des Vosges » que de générations en générations l'authentique Epinette des Vosges poursuit sa discrète existence au cœur des Vosges Méridionales.

**Siège social : 2680, route de Remiremont
Plombières-les-bains - ☎ 03 29 66 09 96
epinette.des.vosges@free.fr
epinette.des.vosges.free.fr**



LÂ PATOISANT DÂ TRÔ R'VÈRES

Association de sauvegarde et promotion
du Patois des Vosges Méridionales

26, Hamanxard - Le Val-d'Ajol
☎ 06 75 17 61 58



LA ROUTE DES CHALOTS

Sur les traces du Chalot « Chello », vous découvrirez ce petit chalet typique de notre région, en sillonnant les petites routes champêtres. Vous irez à la rencontre d'artisans, de producteurs et restaurateurs partenaires de l'Office de Tourisme, qui seront heureux de vous faire partager leurs savoir-faire et découvrir leurs produits...



**Les Artisans, Producteurs
et Restaurateurs portant
ce logo sont partenaires
de la Route des Chalots.**

Carte disponible à l'Office de Tourisme

Visites



IL ÉTAIT UNE FOIS PLOMBIÈRES

Tout au long de la saison de mars à octobre, découvrez le patrimoine prestigieux de la ville aux mille balcons, au cours de visites guidées et commentées par une guide passionnée et passionnante. 6 thèmes différents en alternance vous seront proposés, afin de découvrir toutes les facettes de l'histoire de la cité thermale.

☐ **Les mardis et jeudis d'avril à octobre à 15h,
et les samedis et mercredis en juillet/août**

**Renseignements, inscriptions, départ
à l'Office de Tourisme**

**Possibilité de visites guidées tous les jours pour les groupes
à partir de 20 personnes, dans le cadre d'un séjour ou journée
découvertes. Devis sur demande au 03 29 66 01 30**

Tarif enfant • Moins de 12 ans	Gratuit
Tarif réduit • 12-18 ans • Pass Découverte	3,50 €
Tarif plein • 18 ans et +	4,50 €



**Tarif réduit :
3,50 €
au lieu de
4,50 €**

iSmart CIRCUIT PLOMBIÈRES-LES-BAINS *Flashez sur le patrimoine !*

**Découvrez le patrimoine de façon
originale grâce à un parcours
pédestre en 12 étapes.**

Munis d'un smartphone, vous trouverez
sur le parcours plusieurs **QR code** à scanner
(sur les plaques signalétiques ou sur les
façades des bâtiments).

L'office de tourisme des Vosges méridionales
utilise la technologie QR code pour raconter
l'histoire de Plombières-les-Bains
(ville labellisée « Ville d'Art et d'Histoire »
avec le Pays d'Epinal)

LE PASSAGE DES AMOUREUX

(situé entre la Rue St Amé et la rue Grillot)

**Venez immortaliser votre séjour en
amoureux à Plombières-les-bains**
en accrochant votre cadenas sur la grille
prévue à cet effet. Cadenas en vente à l'OT.

DEMEURE DU PEINTRE LOUIS FRANÇAIS

Au 30 avenue Louis Français
se dresse la demeure que le peintre
paysagiste Louis Français a fait
construire dans sa ville natale.
Peintre de Barbizon, élève et
ami de Corot, Louis Français
est né à Plombières en 1814
et décédé à Paris en 1897.
Un QR code est également
apposé sur la façade de la maison
afin de vous renseigner sur la
demeure de Louis Français.

☐ **Informations
historiques disponibles
à l'Office de Tourisme**

**30, avenue Louis Français
Plombières-les-bains**

LE CIRCUIT DES CROIX

Sur la Commune du Val-d'Ajol, 145 croix de
chemin ont été recensées, à découvrir seul
à pied en suivant le circuit balisé au départ
de l'Office de Tourisme ou en groupe dans le
cadre d'une visite guidée avec l'association
de l'AMAV (*Association des Monuments
Anciens du Val-d'Ajol*).

**Renseignements et inscription à
l'Office de Tourisme :**

☎ 03 29 66 01 30

AMAV - Le Val-d'Ajol

Président : Jacques RACADOT

☎ 03 54 04 36 53

jacques.racadot@sfr.fr

• Tarif (sur la base de 20 personnes) 4,00 €



PETIT TRAIN

**Circuit commenté à la découverte
de Plombières-les-Bains.**

Départ à 16h devant l'OT.

Le petit train circule par beau temps :

☐ **De mi-avril à mi-octobre,
tous les samedis,
dimanches et jours fériés.
En juillet et août,
les mercredis, samedis,
dimanches et jours fériés**

**Pour les groupes visites possibles
tous les jours sur réservation
à l'Office de Tourisme**

☎ 03 29 66 01 30

Tarif enfant • Moins de 6 ans	Gratuit
Tarif réduit • 6-18 ans • Carte GIG-GIC • Étudiants • Carte hôte Gîtes de France	2,00 €
Tarif plein • 18 ans et +	4,00 €
Tarif groupe • à partir de 20 pers réservation Office de Tourisme (avec commentaires d'un guide)	à partir de 3,50 €

**PARC
MINIATURES**

publicité p.7

Musées



ÉCOMUSÉE DU PAYS DE LA CERISE

L'Écomusée du Pays de la Cerise s'épanouit au milieu des cerisiers, dans un cadre verdoyant. On y découvre au fil d'une visite étonnante, l'histoire de Fougerolles et de sa passion pour la fabrication du kirsch aujourd'hui AOC. Une visite pleine de charme, entre tradition et modernité.

Accueil des groupes toute l'année sur rendez-vous.

☐ Ouverture du 15/02 au 30/06 et du 01/09 au 15/11 chaque jour sauf le mardi (14h-18h) et du 01/07 au 31/08, chaque jour (11h-19h)

206, Petit Fahys - 70220 FOUGEROLLES - ☎ 03 84 49 52 50

Infos et réservation : contact.ecomuseedupaysdelacerise@orange.fr

[ecomuseedupaysdelacerise](https://www.facebook.com/ecomuseedupaysdelacerise)



20 %
de réduction
sur le billet
d'entrée
plein tarif

MUSÉE DU TEXTILE



Musée du textile de Ventron
Une succession de machines permet au visiteur de comprendre la transformation du coton en fil et du fil en tissus.
Tél. 03 29 24 23 06 musee.ventron.fr
Ouvert tous les jours sauf le lundi de 10h à 12h et de 14h à 18h
Prévoir 1h30 de visite (fermeture annuelle du 01/11 au 14/12)
Chaque jeudi, pendant les vacances, à 14h : visite spéciale famille avec initiation tissage.

Manifestations de Tradition

LA FOIRE AUX ANDOUILLES

Par une ordonnance royale sous Louis Philippe du 6 Août 1831, la séculaire Foire aux Andouilles a été fixée au 3^{ème} lundi de février. Depuis le 15 février 1965, la Docte Insigne et Gourmande Confrérie des Tastes Andouilles et Gandoyaux du Val-d'Ajol pérennise cette tradition afin de promouvoir la spécialité locale : l'Andouille du Val-d'Ajol, également Site Remarquable du Goût.

Actuellement dans une ambiance joyeuse, des festivités s'étalent sur 3 journées, du samedi au lundi soir et des dizaines de milliers de visiteurs viennent s'y détendre et s'y amuser.

☐ Samedi 18, dimanche 19 et lundi 20 février 2017

Président de la Confrérie : Gérard Vançon

Le Val-d'Ajol - ☎ 06 80 20 08 03

confrerieDestastesandouilles@orange.fr - taste-andouilles-levaldajol.com



LE MARCHÉ DE NOËL

Retrouvez votre âme d'enfant dans une ambiance chaleureuse, conviviale et familiale.

Au cœur de la ville aux mille balcons, ce marché de Noël reste l'un des plus prisés de l'Est de la France. Dans un cadre historique unique, les rues étroites et les places du centre-ville se parent de lumières et de décors féeriques, égayées par de nombreuses animations sans cesse renouvelées.

Plus de 80 exposants présentent leur savoir-faire dans des petits chalets, libérant d'alléchantes odeurs de vin chaud et de saveurs hivernales.

☐ Les Week-end du vendredi 25 novembre au samedi 24 décembre

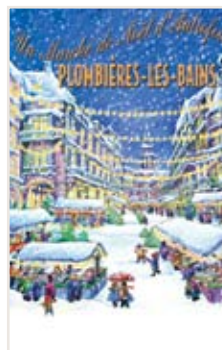
☐ Semaine Happy : du 26 au 31 décembre

Présidente de l'Association : Marcelle LOHMANN - ☎ 03 29 30 06 00

Contact exposants et animations :

Espace Socioculturel - Plombières-les-Bains

☎ 03 29 66 60 16 - www.marchedenoeil-plombieres.com



PARC MINIATURES



Adultes 5 € au lieu de 6 €
Enfants 3,50 € au lieu de 4 €

PLOMBIÈRES-LES-BAINS

Au cœur du Parc Impérial découvrez des reproductions miniatures de monuments célèbres de l'Est de la France.

Ouvert tous les jours du 01/04 au 30/09/2016

10h00-12h00 / 14h00 - 18h00

10h00 - 18h00 en juillet et août

Adulte 6€00

Enfant (5 à 12 ans) 4€00

Tél : 06 14 67 21 15

MINI X GOLF
Plombières-les-Bains



Amusez vous en groupe ou en famille au mini-golf de Plombières-les-Bains.

Ouvert tous les jours du 01/04 au 30/09/2016 selon la météo.

Adulte 4€00

Enfant (5 à 12 ans) 3€00

PARC-MINIATURES + MINI-GOLF

Adulte 8€00

Enfant (5 à 12 ans) 6€00



Art d'hier et d'aujourd'hui

Brocantes

ALHUREDEMINUIT

ACHAT / VENTE / DÉBARRAS

Spécialités : Livres anciens et occasions

Collections, Brocante, Vieux papiers, Cartes postales ...

29, rue Liétard - Plombières-les-bains

☎ 07 50 99 38 10 - arcane987@aol.com

BROCANTE TROCS DES BAINS

ANTIQUITÉS - BROCANTE - ACHAT VENTE

Spécialités : Lampes Art Déco, Lustres anciens
Art Déco Empire, Petits meubles.

14, rue Liétard - Plombières-les-bains

☎ 06 33 65 27 81 - brocante-trocsdesbains@orange.fr

LE GRENIER RUAUDAIS

Achat / Vente - Antiquités, Brocante, Débarras, Succession
Le Grenier Ruaudais, spécialiste de l'antiquité / brocante.

Nous vous invitons à venir découvrir notre charmante boutique
dans laquelle vous découvrirez un large choix de meubles du 18^e au
20^e siècle, ainsi que verreries, tableaux, etc.

Le plus simple, c'est de nous rendre une petite visite !

☐ Ouvert tous les après-midi
(sauf mercredi et dimanche)

30, rue Liétard - Plombières-les-bains

☎ 03 29 34 18 52 - www.le-grenier-ruaudais.com

VERRELÈNE

Nouvelle boutique d'antiquités et Brocante
à Plombières-les-Bains.

Spécialiste de la verrerie ancienne et
contemporaine. Bibelots et objets de curiosité.
Céramique et bronze.

7, rue Liétard - Plombières-les-bains

☎ 06 48 61 54 34

verrele@gmail.com



**10 %
de remise
à partir de
20 € d'achat**

*Flanez, chinez dans les rues étroites de Plombières.
Une dizaine d'antiquaires brocanteurs,
vous accueillent dans leurs boutiques, aux thèmes
variés : livres anciens, luminaires, verrerie, meubles,
vaisselle, jouets, bijoux, collections...*



Et aussi ...

LES RENDEZ-VOUS DE PLOMBIÈRES

Puces & Brocante

☐ Le 1^{er} WE du mois d'Avril à Octobre

Renseignements ☎ 03 29 66 60 16

LES VIDE-GRENIERS ANNUELS

☐ 1^{er} Mai au Val-d'Ajol

☐ 21 et 22 Mai au Girmont-Val-d'Ajol

☐ 21 Août à Plombières

LE GRAND SALON PROFESSIONNEL DES ANTIQUITÉS ET DE LA BROCANTE

☐ 17 juillet à Plombières

Art, Artisanat

ARTIFILUM - AU FIL DE LINA

Matériel pour l'artisanat textile :

Tissage - Tapisserie : métiers à tisser & accessoires

Dentelle : carreaux et fil de dentelle

Filage - Feutrage - Cardage : rouets, cardes, laine mèche...

Fils de coton, Laine, Soie, Lin, Yak...

☐ Sur rendez-vous du lundi au vendredi.

1102, chemin du Rimbelpre - Plombières-les-bains

☎ 03 29 34 33 12 - contact@artifilum.com

Vente en ligne sur www.artifilum.com

BLANC D'ARGILE

Laurence Balandier, céramiste

vous accueille dans son atelier et sa boutique pour vous faire
découvrir ses créations uniques en terre habillées d'émaux
blancs aux effets sobres et intemporels.

☐ Ouvert à l'année les après-midis
du mardi au dimanche

1 Place du Bain Romain, Plombières-les-bains

☎ 06 76 92 09 23 - l.balandier@gmail.com

f Blanc d'argile

CORIANDRE

Atelier créatif. Peintures traditionnelles,
numériques, émaux et collages. Coriandre
vous invite tout au long de l'année à aller à la
rencontre de son univers artistique. Mise en
place de stages d'éveil créatif sur demande.

24 Avenue Duc Léopold

Plombières-les-Bains

☎ 06 66 46 27 48

ateliercoriandre@yahoo.fr

www.coriandre.artisteo.com

www.coriandre.guidarts.com



**10%
de remise
sur un stage
découverte**

COUTELLERIE D'ART

Eric Vilmain vous invite à visiter
son atelier-exposition consacré à la coutellerie d'Art.
Vous y découvrirez de superbes pièces forgées en acier Damas.

21 rue Liétard - Plombières-les-Bains

☎ 06 41 49 00 31 - etio.vilmain@yahoo.fr

www.couteaux-de-chasse.fr



FIL ET DÉTENTE

Initiation à la broderie (enfants et adultes)

☐ de 14h à 17h les mercredis

et de 14h à 18h les jours de visite en été

(pour poursuivre la découverte de la Broderie de Plombières)

Association Fil et Détente

Galerie des Arcades, Rue Stanislas

Plombières-les-bains

GÉRARD BARNET

Artisan potier

Grès émaillés. Gérard Barnet présente toute
l'année dans son expo-vente ses pièces uniques
et petites séries de grès utilitaires et décoratifs
auxquelles un mariage harmonieux de tradition
et de sensibilité personnelle donne âme et vie.
Il anime aussi stages et visites.

☐ Renseignements sur place.

2, rue Cavour

Plombières-les-bains

☎ 03 29 66 07 06

barnetgerard@orange.fr



**10 %
de remise
à partir de
30 € d'achat**

INNOCENT TIENDREBEOGO

Artiste bronzier

Toute l'année, Innocent Tiendrebeogo,
vous propose de venir voir ses sculptures en bronze faites à la
manière ancestrale de son pays, le Burkina Faso

☐ Stage possible
toute l'année sur demande

☐ Démonstration

et visite sur rendez-vous.

1061 le Marbre - Plombières-les-bains

☎ 06 11 52 42 86

jeanwendy2003@yahoo.fr

LA VOGUE CANNAGE

Cannage, Paillage.

Nouvelle boutique de restauration de chaises, fauteuils
et autres. Venez voir l'artisan travailler dans son atelier
dans le respect de la tradition. Nous pouvons répondre aux
demandes spécifiques du client.

11, rue Liétard - Plombières-les-Bains

☎ 06 58 12 03 54 - www.lavogecannage.fr

FABRIQUE DE
COUVERTS DE DARNEY

publicité p.45

VERRERIE LA ROCHÈRE

publicité p.45

Les Compagnons des 2 Augustins

CLOS DES 2 AUGUSTINS, 4 RUE GRILLOT - PLOMBIÈRES-LES-BAINS

AU TEMPS PASSÉ

BROCANTE-ACHAT-VENTE

Spécialités : jouets anciens, bandes dessinées, vinyles, bibelots, etc.

☎ 06 36 97 96 97

hans.horbach@hotmail.fr

EL-SALEH-ART

Atelier de peintures, sculptures et lithographies

☐ Visite sur rendez-vous

☎ 06 48 85 16 25

yusef-el-saleh@wanadoo.fr

www.el-saleh-art.com

LES VITRAUX DU DIABLE VERRE

Atelier situé dans le cadre magique
du Clos des 2 Augustins,

Lucas Thiriat vous propose de découvrir toutes les
techniques du verre à froid, du travail traditionnel au
plomb aux techniques plus modernes.

Possibilité de stages découvertes

☐ Pour visiter l'atelier,
un appel préalable est conseillé.

☎ 06 45 46 86 11

jeanluc.thiriat@sfr.fr



Stages
découverte
techniques
du vitrail
**10 %
de remise
à partir de
30 € d'achat**



Le plein d'oxygène

Les Jardins en Terrasses

Les jardins en Terrasses, un des sites incontournables
des Vosges Méridionales ! Jardins uniques, à la fois lieu de vie
et scène de plein air, endroit de détente et de découvertes, ses
terrasses sont prétextes aux nombreuses animations
qui jalonnent l'année. Arpentez le sentier pieds-nus
et laissez-vous surprendre par ce potager atypique.
Inspirez-vous du savant mélange de fleurs flirtant
avec les légumes, les sculptures, les objets détournés.
Renouez avec la simplicité et l'authenticité d'un lieu convivial.

En 2016, les Jardins ont 20 ans !

À cette occasion, les décors seront hauts en couleurs et les
événements encore plus festifs, c'est notre engagement !



11 juin Les 20 ans des Jardins
animations, concerts...

31 juillet dès 11h Les Jardins en Fête
artistes, artisans, musiciens...

7 juillet, 21 juillet,
4 août, 18 août Les Nocturnes d'Art'scène
repas insolite au coeur du jardin

5 juin, 3 juillet,
7 août, 4 septembre Visites guidées

de mi-mai à octobre Visites guidées sur réservation (8 pers min.)

10 décembre Les 1000 lumières sur les Jardins

8 Rue Grillot - Plombières-les-bains

☎ 03 29 37 68 81

jardins.plombieres@wanadoo.fr

www.jardinsenterrasses.fr



L'ACCRO'TERRASSES

Soif d'aventures, de détente et de nature ?

Grimpez, sautez et surtout amusez-vous,
soyez accro'branchés !

Dans une forêt préservée, sur les hauteurs
de la ville thermale de Plombières-les-Bains,
l'Accro'Terrasses se détache du paysage pour
vous offrir une vue vertigineuse sur la vallée.

Dans ce cadre verdoyant, à proximité des
Jardins en Terrasses, le parc est idéalement
situé pour vos sorties culturelles et ludiques.
Amoureux des tyroliennes, filets à marcher,
ponts de singe... nos deux parcours vous
attendent dès le mois d'avril.

La difficulté est mesurée et vous permet
de vous y aventurer en famille.

Nouveauté 2016 : Pour les plus sportifs, une
variante permet de vous surpasser !

Renseignements ☎ 03 29 37 68 81
jardinsenterrasses.fr ou accroterrasses.fr



5,50€
parcours
enfant
10€
parcours
adulte



Et aussi ...

EXPOSITION DES ARTISTES-PEINTRES DE LA VALLÉE DE LA COMBEAUTE

☐ Du 24 au 31 juillet
à la Salle des Fêtes du Val d'Ajol

LA SEMAINE DES ARTS

☐ Du 8 au 12 Août à
Plombières-les-Bains

FLAME OFF

Festival International du Verre au Chalumeau

☐ Du 29 juillet au 1^{er} Août

PLOMB'ART

☐ Le 9 et 10 juillet à
Plombières-les-Bains



Activités sportives



ÉQUITATION LA SENTINELLE

À 600 mètres d'altitude, entre prairie et verdure, nous vous proposons une équitation de loisir pour tous. Balade, Cours, perfectionnement du débutant au cavalier confirmé. Monitrice diplômée d'état. Manège couvert, Carrière. Cavalerie adaptée à toutes vos envies. Séjour Vacances Équitation pour les enfants Gîte et chambres.

Ferme équestre « La Sentinelle »
28, la Sentinelle - Le Val-d'Ajol
☎ 06 75 42 78 52
fermelasentinelle@orange.fr
www.fermeequestrelasentinelle.com



ÉQUITATION LE CLOS LERY

Ferme équestre labélisée « Bienvenue à la ferme »
Envie d'échapper au stress, de se retrouver dans la nature et d'apprécier le calme : promenade à cheval 1h, 2h ou à la journée. Pour les petits (dès 2 ans), balade en poney encadré par ATE pour tous les niveaux.

☐ Ouvert toute l'année sur réservation

Le Clos Lery
43, chemin des Roches - Le Val-d'Ajol
☎ 03 29 30 50 71
ou 06 88 43 14 44
domainelecloslery@orange.fr
www.lecloslery.fr



10 %
de réduction
sur toutes les
activités de
passage



10 %
de remise
sur toutes
les activités
équestres

Et aussi ...

VÉLO & VÉLO À ASSISTANCE ÉLECTRIQUE

Baladez-vous entre Vosges et Haute-Saône et laissez-vous porter par l'assistance électrique. Une nouvelle façon écologique et ludique de partir à la découverte d'itinéraires, riches en paysages, rencontres, histoire et patrimoine. Casque et antiviol inclus.

Infos et location

Office de Tourisme de Plombières ☎ 03 29 66 01 30
Camping du Val-d'Ajol ☎ 03 29 66 55 17

	DEMI JOURNÉE	JOURNÉE COMPLÈTE
Vélo assistance électrique	14 €	19 €
Vélo conventionnel	12 €	15 €
Remorque enfant	6 €	9 €
Porte bébé	2 €	3 €

VÉLOS EN LIBRE SERVICE PLOLIB'

☐ Gratuit



À PLOMBIÈRES-LES-BAINS
Place Maurice Janot
Place Napoléon III
Rue St Amé

Infos : Christian Koenig
☎ 06 25 93 52 42

GYMNASTIQUE

La Jeanne d'Arc
Plombières-les-bains
☎ 03 29 66 09 19

TENNIS À PLOMBIÈRES LES-BAINS

Contact :
Céline Barbaux
☎ 06 28 09 05 26

TENNIS AU VAL D'AJOL

Rue des Oeuvres
Renseignements :
☎ 03 29 66 55 17

TIR À L'ARC

Le Val-d'Ajol
Contact : Marc Gustin
☎ 03 29 66 53 84

TIR AU PISTOLET ET CARABINE

☐ Les mardis soirs

Stand de tir
Plombières-les-bains
sous les Arcades,
rue Stanislas

ULM

Contact :
Jean-Marie Mougenot
Girmont-Val-d'Ajol
☎ 03 29 30 60 55

VTT

Parcours balisés - Infos
à l'Office de Tourisme
Location : Val 2 roues
Le Val-d'Ajol
☎ 03 29 31 02 57

MINI
GOLF

publicité p.7

Pêche

ÉTANG DU VILLERAIN

Association pour la Gestion de l'Étang du Villerrain (AGEV)
Alevinage en truites, carpes, tanches, gardons.

• JOURNÉE	6,00 €
• SEMAINE	15,00 €
• SAISON	40,00 €

Cartes en
vente

☐ Office de Tourisme
de Plombières et du Val-d'Ajol

☐ ID Cadeaux ☎ 03 29 30 69 01
58, grande rue - Le Val-d'Ajol

☐ Boulangerie Chez Isabelle ☎ 03 29 30 50 34
40, Le Village - Girmont-Val-d'Ajol

☐ Chalet de la Combeauté ☎ 03 29 30 51 32
83, Le Village - Girmont-Val-d'Ajol

☐ Restaurant La Vigotte ☎ 03 29 24 01 82
131, La Vigotte - Girmont-Val-d'Ajol



RÉCIPROCITÉ GPV

Le Groupement des Pêcheurs Vosgiens (GPV) comprend
26 AAPPMA + 15 départements du Nord-Est

Pour tous renseignements:

Président à Plombières-les-bains

Michel Balandier - ☎ 06 33 72 06 74

Présidente au Val-d'Ajol

Blandine Mougenot - ☎ 06 02 00 76 61

• Carte découverte (-12 ans)	6,00 €
• Personne mineure (12 à 18 ans)	20,00 €
• Personne majeure	73,00 €
• Vignette URNE (vente uniquement sur internet)	30,00 €
• Interfédérale URNE	95,00 €
• Journalière	12,00 €
• Hebdomadaire avec CPMA	32,00 €
• Hebdomadaire sans CPMA	19,70 €

Cartes en
vente

☐ Office de Tourisme
de Plombières-les-Bains

☐ Restaurant le Fontaine
☎ 03 29 36 00 18 - Bellefontaine

Et aussi ...

FÊTES DE LA PÊCHE EN 2016

☐ Initiation

Étang du Parc Impérial
le 5 mai de 13h à 18h

☐ Fête nationale de la pêche
Étang du Parc Impérial
le 5 juin

☐ Fête de l'étang
Étang de la Pierrache
le 24 juillet



Piscines

LE VAL-D'AJOL

Une piscine couverte, située au centre-ville.
Toboggan aquatique, bassin pour enfants, sauna.

Entrée	
• Adulte	3,60 €
• De 6 à 16 ans et étudiants	2,15 €
• Enfants moins de 6 ans	1,45 €
• Colonies de vacances	
• Sauna (entrée comprise)	7,00 €
Carte 10 entrées	
• Adultes	30,60 €
• De 6 à 16 ans	18,35 €
• Moins de 6 ans	12,25 €
• Sauna (entrée comprise)	60,00 €

☐ Horaires des piscines disponibles à l'OT
☎ 03 29 30 65 91



PLOMBIÈRES-LES-BAINS

Une piscine de loisirs en plein air, située aux abords du Parc Impérial.
Toboggan aquatique, pataugeoire, mur d'eau et nage à contre-courant.

Entrée	
• Adulte	3,60 €
• De 6 à 16 ans et étudiants	2,15 €
• Enfants -6 ans et colonies de vacances	1,45 €
Carte 10 entrées	
• Adultes	30,60 €
• De 6 à 16 ans	18,35 €
• Moins de 6 ans	12,25 €

☐ Ouverte en juillet et août par beau temps
Sur réservation pour les groupes
☎ 03 29 30 04 39



Entrée adulte :
3,05 €
au lieu de
3,60 €

Chèque ZAP 88
accepté
pour l'achat
d'une carte.



Entrée adulte :
3,05 €
au lieu de
3,60 €

Chèque ZAP 88
accepté
pour l'achat
d'une carte.

Fermes Pédagogiques



FERME LE PAQUIS

Promenade à dos d'ânes

Ferme isolée, paysanne BIO, élevage de moutons, pension de chevaux, promenade à dos d'ânes, casse-croûte paysan, découverte des animaux de la ferme. Gîte d'accueil paysan (pour 8 personnes accessible aux personnes handicapées)

Ferme du Paquis - Karine Gillet
Le Paquis - 70320 Aillevillers

☎ 03 84 49 25 31 - 06 62 91 60 80

fermedupaquis@orange.fr - fermedupaquis.com

LE CLOS LÉRY | infos p.12

LA CHÈVRERIE DES GRANGES | publicité p.45

Aires de Jeux



CENTRE DU VILLAGE

au Girmont-Val-d'Ajol, près de la halle

L'ILE AUX ENFANTS

au Val-d'Ajol, Grande rue derrière office notarial

ROUTE DE RUAUX

à Plombières, près du camping hermitage

Balade et Circuits

LES LIEUX À VISITER

Au détour de vos promenades dans les Vosges méridionales, vous profiterez de curiosités remarquables.

Cascades : Cascade du Géhard, Cascade de Faymont et Cascade du Gué du Saut.

Étangs, Fontaines : Étang de Corfaing, Étang du Villeraing, Étangs de la vallée d'Hérival, Fontaine des Belges, Fontaine Stanislas...

Arboretum, Parcs et Jardins : arboretum de la Croisette, arbre remarquable «Sapin Président», Parc Impérial, Parc Tivoli, Square du Moulin, Jardins en Terrasses, Tourbière d'Avaux.



RANDONNÉE

Situées dans le Parc Naturel Régional des Ballons des Vosges, les communes stations vertes du Girmont-Val-d'Ajol, de Plombières-les-Bains et du Val-d'Ajol, font des Vosges méridionales, une destination propice à la randonnée. Une découverte à faire à son rythme, et dans le respect de la nature qui nous entoure : notre territoire est riche par "nature" avec des sites naturels et des espaces naturels sensibles valorisés et protégés.

180km de sentiers balisés à parcourir à pied, en vélo ou à cheval, 25 fiches de balades et randonnées (en vente à l'OT) →



Demandez le guide "Nature en Vosges méridionales" et la carte touristique des Vosges Méridionales à l'office de tourisme.

Ne manquez pas les marches populaires organisées par les associations locales.



JE CONSULTE LA MÉTÉO



JE METS DE BONNES CHAUSSURES



JE VÉRIFIE LE CONTENU DE MON SAC



JE PENSE À MES DÉCHETS

SECOURS = 112



CIRCUIT GÉOCACHING

Une vraie chasse au trésor pratiquée à l'extérieur à l'aide d'appareils GPS. Les participants rejoignent des coordonnées spécifiques où ils tentent de trouver la géocache (boîte) qui y est dissimulée.

Un circuit est disponible à l'office de tourisme et sur le site www.vosgesmeridionales.com.

D'autres géocaches sur www.geocaching.com (sous réserve d'une adhésion gratuite).

CIRCUIT LUDIQUE AU VAL D'AJOL

Un petit parcours accessible à tous jalonné d'énigmes afin de faire mieux connaissance avec le Val-d'Ajol.

Renseignements à l'office de tourisme.

Et en hiver ...



RAQUETTES, LUGE SKI DE FOND, SKIJOERING

☐ Demandez le dépliant hiver à l'Office de Tourisme

STATION DE SKI LA BRESSE

publicité p.48



Envies de sortir

Casino

CASINO DE PLOMBIÈRES-LES-BAINS

Machines à sous et MEGAPOT

☐ Du 1/10/15 au 31/5/16, ouvert 7j/7 de 10h à 2h et jusqu'à 3h le vendredi, samedi et veilles de fêtes.

☐ Du 1/6/15 au 30/9/16, ouvert 7j/7 de 9h à 2h et jusqu'à 3h le vendredi, samedi et veilles de fêtes.

Jeux Traditionnels : Roulette Anglaise électronique, Roulette Anglaise et Black Jack

☐ Ouvert tous les jours de 20h à 2h et jusqu'à 3h le vendredi, samedi et veilles de fêtes.

2 Restaurants : Restaurant le Wagon & Restaurant des Jeux

☐ Ouverts tous les jours midi et soir du lundi au dimanche 12h-14h et 19h-22h30

Allée Eugène Delacroix - Plombières-les-bains

☎ 03 29 30 00 21 - www.casinoplombieres.com



1 cocktail (avec ou sans alcool) offert sur pièce identité pour tout menu au Wagon ou au Restaurant des Jeux



Théâtre Cinéma

CINÉMA AU VAL-D'AJOL

☐ Voir programme
Salle des Fêtes

CINÉMA À PLOMBIÈRES

☐ Séances le mercredi à 17h ou 20h30 selon programmation, le mardi, jeudi et vendredi à 20h30 et le dimanche à 17h

Salle Georges Feydeau
Espace Berlioz

f sous les balcons

Programmes disponibles à l'OT ou sur www.plombiereslesbains.fr

• Tarif	6,00 €
• Tarif réduit	5,50 €
• Moins de 14 ans	4,50 €

THÉÂTRE TROUPE DES PIOMÈRES

☐ Programme à l'Office de Tourisme

Salle du cinéduc

Allée des 2 Augustins

Plombières-les-bains

Dancing

MAISON LÉONARD « BIENVENUE CHEZ SAM »

La Maison Léonard vous accueille pour tous les événements de votre vie : repas de famille, de conscrits, d'anniversaire, baptêmes, communions, mariage, départs en retraite, CE, etc.

Notre service traiteur est également à votre entière disposition. Portages de repas à domicile chaque jour.

☐ Chaque dimanche à partir de 12h sauf juillet et août : repas dansant sur réservation

Tarif : 29,80€ boissons comprises - Entrée du dancing comprise

☐ Chaque dimanche à partir de 14h

Entrée libre à notre thé dansant - Tarif : 12,00€ avec 1 boisson et 1 collation - Orchestre jusque 19h

Rue du Caporal Ougier

ZA La Gabiotte - 70220 FOUGEROLLES

☎ 03 84 49 29 75 / Port. 07 87 03 64 11

Infos et demandes de devis

au 07 87 03 64 11 - Sylvie, à votre service



1 coupe de Crémant de Bordeaux ou 1 boisson non alcoolisée offerte au Bar

CASINO PARTOUCHE Plombières



SALLE DES MACHINES À SOUS ET JEUX

• MACHINES À SOUS, ROULETTE ÉLECTRONIQUE ET MEGAPOT

Du 1^{er} octobre au 31 mai

Tous les jours de 10h à 2h. Jusqu'à 3h le vendredi, samedi et veilles de fêtes.

Du 1^{er} juin au 31 septembre

Tous les jours de 9h à 2h. Jusqu'à 3h le vendredi, samedi et veilles de fêtes.

• JEUX TRADITIONNELS

Tous les jours de 20h à 2h. Jusqu'à 3h le vendredi, samedi et veilles de fêtes.

• 2 TABLES DE ROULETTE ANGLAISE

Mise de 1 € minimum

• 1 TABLE DE BLACK JACK

Mise de 2 € minimum / Mise de 5 € minimum

BAR & RESTAURANTS

Faites confiance au Casino de Plombières pour vous transporter dans un autre monde. Le Restaurant «Le Wagon», le Salon Impérial et le Salon de l'Empereur permettent de choisir le lieu de réception idéal pour chaque événement, en fonction de vos attentes et de vos besoins.

RESTAURANT LE WAGON - RESTAURANT DES JEUX

Ouvert tous les jours midi et soir de 12h à 14h et de 19h à 22h30

RÉCEPTIONS ET SPECTACLES

SALON IMPÉRIAL

Laissez-vous surprendre par notre salle de spectacles pour l'organisation de vos manifestations :

- Dîner de gala, convention, show room, mariage... Un espace de 330m².
- Des animations hautes en couleur ! Toujours plus de rêve, toujours plus de féerie et d'émotions.

POUR TOUT DEVIS PERSONNALISÉ, CONTACTEZ STÉPHANIE.

ALLÉE EUGÈNE DELACROIX - 88370 PLOMBIÈRES-LES-BAINS - T. 03 29 30 00 21 - WWW.CASINOPLOMBIERES.COM

www.groupecomplus.com - 121417340L - Entrée des salles de jeux réservée aux personnes majeures et non interdites de jeux sur présentation d'une pièce d'identité ou de votre carte Players Plus.



JOUER COMPORTE DES RISQUES : ENDETTEMENT, DÉPENDANCE... APPELEZ LE 09 74 75 13 13 (APPEL NON SURTAXÉ)



Nos Spécialités gourmandes

Andouille du Val-d'Ajol



BOUCHERIE DAVAL

Boucherie - Charcuterie - Traiteur
Véritable andouille du Val-d'Ajol et

- Gandoyau • Charcuterie maison
- Viandes de pays • Pied de porc farci à l'andouillette
- Produits régionaux et fumés Vosgiens
- Traiteur service plats du jour à emporter

☐ Ouvert tous les jours de 6h30 à 19h00, sauf le jeudi après-midi.

2, place des Écoles - Le Val-d'Ajol

☎ 03 29 30 66 32 - boucherie.daval@yahoo.fr



JEAN-LUC HUSSON

Venez déguster la véritable andouille du Val-d'Ajol (marque déposée) ainsi que tous ses autres produits fumés (fabrication artisanale).

☐ Magasin ouvert du lundi au samedi de 8h à 12h30 et de 14h à 19h

92, Faymont - Le Val-d'Ajol
Tél. 03 29 30 66 46
Port. 06 37 30 66 20
j.husson7@laposte.net



10 andouilles achetées la 11^{ème} gratuite ou 10 % de remise sur 40 € d'achat



JOLIVAL LE VOSGIEN GOURMET

Charcuterie - spécialités régionales
Fabricant de la véritable andouille du Val-d'Ajol. Disponible dans notre boutique du Vosgien Gourmet.

Médaille d'or au concours de Jargeau en 2010 (confrérie des Chevaliers du Goût-Andouille)

☐ Ouvert tous les jours pendant les vacances scolaires
Fermé le lundi hors vacances

Le Vosgien Gourmet
ZA le Rain Brice - 88530 LE THOLY
☎ 03 29 61 36 80
www.le-vosgien-gourmet.fr



10 andouilles achetées la 11^{ème} gratuite ou 10 % de remise sur 40 € d'achat

L'Andouille du Val-d'Ajol, un mets important, ancien et même culturel : tout au long de l'année, elle est fabriquée par les artisans bouchers charcutiers de la localité. Sa qualité se trouve protégée par une marque déposée depuis 1984. L'andouille du Val d'Ajol est composée de 60% de viande de porc et 40% d'estomac et de gros intestin auquel on ajoute de l'échalote hachée puis elle est marinée au vin blanc, Pouilly pour les uns Alsace pour les autres, savamment épicée mise ensuite en boyaux et enfin fumée «à la bûche» au bois de hêtre.



Bluets des Vosges



ROLAND BALANDIER

Producteur de bluets des Vosges

En période estivale ou sur réservation, présentation détaillée de notre exploitation biologique (technique de culture en montagne et sans produit chimique).

À base de bluet, fabrication de multiples produits dérivés à déguster et à acquérir sur place (confiture, bluet à l'aigre doux, gelée, jus, pâtes de fruit, liqueur, apéritif, pâtisserie, sorbet, guimauves et bonbons).

☐ Ouvert en été de 10h à 12h et de 14h à 19h, ou sur simple appel téléphonique. Accueil de bus sur réservation.

11, Les Haies Vallées - Girmont-Val-d'Ajol
Tél. 03 29 30 61 36 - Port. 06 82 34 36 58

bluet.des.vosges@wanadoo.fr

Vente en ligne sur www.bluet-balandier.fr



Le Bluet des Vosges, petite baie aux multiples vertus : depuis 1987, il est cultivé au Girmont-Val-d'Ajol, à 600m d'altitude. De la famille des myrtilles, d'origine canadienne, il bénéficie d'une marque déposée.

Fruit de qualité, car cultivé et récolté selon le cahier des charges Bleu Vert Vosges et en culture biologique, il est proposé en confitures, gelées, jus, pâtes de fruits, sorbets... et bien sûr, il est vendu frais en saison. L'occasion de découvrir ses vertus santé (anti-vieillessement, anti-infections urinaires...) et culinaires.

Glace Plombières

Pour la petite histoire...

À déguster dans les restaurants, salons de thé et pâtisseries de la ville. Dès 1798, un glacier-confiseur parisien, Tortoni, appartenant à la maison fondée par Velloni, propose de la glace Plombière à ses clients. Il s'agit d'un entremets glacé aux œufs et fruits confits, sanglé dans un moule en plomb, d'où son nom.

En 1847, Honoré de Balzac, dans son roman Splendeurs et misères des courtisanes, parle également de la glace Plombière servie au dessert. Il ne fait aucun doute que cette glace fut présentée à Napoléon III et à sa cour. C'est à partir de 1882 qu'un pâtissier, M. Philippe, installé à Plombières-Bains, eut l'idée de faire macérer les fruits confits dans le kirsch, lui donnant son goût incomparable. Aujourd'hui, la tradition est encore perpétuée.



Fabrication artisanale

ALICIA ET ELOI MERCIER | infos p.22

FONTAINE STANISLAS | infos p.41

Produits du Terroir

CLAIR DE LORRAINE

Retrouvez plus de 700 joyaux de la gastronomie du terroir lorrain et nos perlés (*fermentés de fruits pétillants -12°*) dans nos boutiques En passant par la Lorraine... de ST Dié des Vosges, de Gérardmer et d'Épinal. Ainsi qu'une sélection de nos produits à l'Office de Tourisme des Vosges Méridionales (Plombières et Le Val-d'Ajol)

Place de l'Eglise - 55190 Void-Vacon
☎ 03 29 89 80 00
www.enpassantparlalorraine.fr



FERME DU HAUT DE SALMON

Vente à la ferme de fromages fermiers : munsters, tommes, fromages frais, faisselles. Découvrez nos spécialités : Tome à l'andouille du Val-d'Ajol, Fromages à l'échalote et à l'andouille.

☐ **Présents au marché de Plombières, le vendredi matin.**

24, La Sentinelle - Le Val-d'Ajol
Tél. / Fax 03 29 66 02 93
Port. 06 33 43 16 41
/ 06 31 36 84 72



1 bougie offerte à partir de 30 €



LE CLOS LERY

Vente directe de produits à base d'ortie et d'autres gelées, sirops, vinaigres de notre ferme. Visite et goûter à la ferme, repas à la ferme, sur réservation

☐ **Ouvert toute l'année 7j / 7**
Le Clos Lery
43, chemin des Roches
Le Val-d'Ajol
☎ 03 29 30 50 71
ou 06 88 43 14 44
domainelecloslery@orange.fr
www.lecloslery.fr



10 % de remise à partir de 50 € d'achat



MIELLERIE D'HERBEAUFONTAINE

Je vous propose différents miels élaborés artisanalement : Printemps, Fleurs, Fleurs sauvages, Acacia, Tilleul, Miellat, Montagne, Crèmeux et Sapin. Ainsi que mes pains d'épices à la saveur d'antan et ma gelée royale.

☐ **Les vendredis matins au marché de Plombières-les-Bains.**
Sur rendez-vous à la miellerie.

331, Herbeaufontaine
Plombières-les-bains
☎ 06 08 64 69 35
miellerie.stella@gmail.com



La surprise de Stella à partir de 30 €



L'ATELIER À PÂTES PastaDélices

Artisan vosgien.

Pâtes fraîches et sèches natures ou aromatisées. Formes et saveurs spéciales.

PastaDélices

Stéphanie Richard et Philippe Pierrel
6, place de la mairie
88290 THIÉFOSSE

☎ 09 54 90 94 20 et 06 02 36 82 23
latelierapates@gmail.com
www.pastadelices.fr



1 paquet de pâtes spéciales aux choix (basilic, curcuma, ortie, trio coloré)

LES JARDINS DE LASSUS



à 9 km de Plombières

Lassus, 10 Chemin de la Forge Neuve
88240 LE CLERJUS ☎ 03 29 37 40 75

LÉGUMES ET PETITS FRUITS BIO DE SAISON

Libre cueillette de fraises, framboises, petits pois, haricots.

Ouvert du lundi au samedi de 10h à 19h
Distribution de paniers et de commandes à l'Office de Tourisme tous les jeudis.



LES MARCHÉS HEBDOMADAIRES

LE LUNDI MATIN

☐ SAINT-LOUP
Place Léon Jacquet
et Place Jean Jaurès

LE MARDI MATIN

☐ REMIREMONT
Place du Batardeau

LE MERCREDI MATIN

☐ AILLEVILLERS
Place Pierre Bolle
☐ EPINAL
Centre Ville

LE JEUDI MATIN

☐ XERTIGNY
Place Dupré

LE VENDREDI MATIN

☐ **PLOMBIÈRES-LES-BAINS**
Promenade des Dames
☐ FOUGEROLLES
Place du Champ de Foire
☐ REMIREMONT
Place du Batardeau

LE VENDREDI EN SOIRÉE (JUILLET-AOÛT)

☐ GIRMONT-VAL-D'AJOL

LE SAMEDI MATIN

☐ LUXEUIL-LES-BAINS
Place St Pierre
et Place de la Baille
☐ EPINAL Centre Ville

LE DIMANCHE MATIN

☐ LE VAL-D'AJOL
Place du Sô

FERME JECHOUX

1 petite confiture offerte à partir de 30€ d'achat



Chalet de vente ouvert 7j / 7



UNE LARGE GAMME DE PRODUITS RÉGIONAUX

Fumé au Feu de Bois (Gandeuillot, Andouilles du Val d'Ajol...) Munsters fermiers, Cancoillotte, Comté, Confitures Maison, Miels, Vins et Terrines, Apéritifs et Crème de fruits Spécialités Fougerolles dont la Perle noire, le Délice du Chalot Producteur de Fruits de Saison

516 Blanzey - 70220 FOUGEROLLES ☎ 03 84 49 50 26
fermejechoux.pagesjaunes.fr

Accueil groupe toute l'année sur réservation

FERME CHASSARD

FERME CHASSARD
KIRSCH & TERROIR



Fougerolles : Pays du Kirsch A.O.C

Vente de Produits du Terroir : Griottes et Chocolats au Kirsch A.O.C Apéritif à la cerise « Lo Cul Dra Haut », Munster, Miel de pays.

OUVERT TOUS LES JOURS Y COMPRIS DIMANCHE ET JOURS FÉRIÉS DE 9H30 À 12H ET DE 13H30 À 18H30.

www.kirschetterroir.com ☎ 03 84 49 12 76 RN 57 LIMITE VOSGES HAUTE-SAÔNE 70220 FOUGEROLLES



Boulangeries



BOULANGERIE CHEZ ISABELLE

Dans son petit fournil, Isabelle la boulangère vous accueille pour redécouvrir le goût du bon pain et les spécialités de notre région. Vente de produits régionaux munster, miel, terrine, confitures...

Vente de tickets pêche (étang du Villerrain)

☐ De 8h à 12h30 et de 14h30 à 19h.
Fermé le mercredi toute la journée et le dimanche après-midi.

40, le Village - Girmont-Val-d'Ajol

☎ 03 29 30 50 34

BOULANGERIE HOCQUAUX

La boulangerie Hocquaux vous propose ses différentes spécialités : pâtés lorrains, ficelles apéro all black, andouille au chocolat, pain des gaults, tradition française élue 3^{ème} meilleure tradition des Vosges 2013.

Formule sandwiches. Viennoiseries pur beurre.

☐ Ouvert tous les jours de 6h à 19h
sauf mercredi et dimanche, de 6h30 à 13h.

62 grande rue - Le Val-d'Ajol

☎ 03 29 60 68 72

BOULANGERIE MERCIER

Boulangerie - Pâtisserie artisanale - Chocolats et Panetone maison
Glaces fabrication maison dont la Glace Plombières

☐ Ouvert tous les jours
sauf le mercredi de 6h45 à 12h30
et de 15h à 19h00.

18, rue Liétard - Plombières-les-bains

☎ 03 29 66 02 65

Alimentation

SUPERETTE VIVAL

Supérette, Pain cuit sur place, Boucherie, Produits frais
Drive : vival.fr livraison à domicile
Produits régionaux, Presse, Carte de fidélité : « Cmacarte »,
chèque restaurant, CB.

☐ Ouvert tous les jours
de 7h à 12h15 et de 15h à 19h
Dimanche de 9h30 à 12h (sans pain)

11 rue Di Cavour - Plombières-les-Bains

☎ 03 29 66 07 68 - vival.fr
vival.plombieres@wanadoo.fr



Sandwichs, Pizzas à emporter

BRASSERIE LE SQUARE | infos p.41

CHEZ ANATOLE | infos p.43

CHEZ MALO | infos p.43

SNACK AU CAMPING DE L'HERMITAGE | infos p.43



Manifestations gourmandes



LES MARCHÉS NOCTURNES

Girmont-Val-d'Ajol

Animation phare de l'été dans les Vosges Méridionales, les marchés du Girmont restent la sortie incontournable. Conviviaux et authentiques, véritable vitrine des produits de notre terroir, vous pourrez y déguster et admirer tout le savoir-faire des producteurs locaux. Fromages, charcuterie, bluets, confiserie, miel, confitures, bière, produits bio, pain, artisanat... Rien ne manque pour satisfaire petits et grands.

Chaque vendredi une nouvelle animation vous est proposée, toujours axée sur notre patrimoine, divertissante et enrichissante à la fois. (Voir programme)
Vous pourrez prolonger la soirée en vous restaurant sur place ou dans une des auberges du Girmont qui proposent une cuisine traditionnelle et généreuse.

☐ Les vendredis du 24 juin
au 26 Août de 18h à 21h

Président de l'association des marchés
au Girmont-Val-d'Ajol
Christian Berbé - ☎ 03 29 30 65 85



LES MARCHÉS DU TERROIR

RUAUX (Plombières)

☐ Les 9 et 23 juillet
☐ Les 6 et 21 août

Le Val-d'Ajol

☐ Le 14 juillet

LE SALON DES SITES REMARQUABLES DU GOÛT

Place de l'hôtel de Ville - Le Val d'Ajol

☐ Samedi 13 et Dimanche 14 Août
de 10h à 18h

LA FÊTE DU MIEL

RUAUX (Plombières-les-Bains)

☐ Le dimanche 4 septembre



CUISINES EN FÊTE

Place de l'hôtel de Ville - Le Val d'Ajol

☐ Dimanche 25 Septembre de 9h30 à 12h30

LA BALADE DU GOÛT

Départ de la Salle des Fêtes - Le Val d'Ajol

☐ Dimanche 16 Octobre de 14h à 17h

LA FOIRE AUX ANDOUILLES

Le Val-d'Ajol

☐ Samedi 18, dimanche 19
et lundi 20 février 2017

Président de la Confrérie des Taste-Andouilles
Gérard Vançon - ☎ 06 80 20 08 03
confrriedestastesandouilles@orange.fr
taste-andouilles-levaldajol.com



Nos boissons artisanales

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé. À consommer avec modération.

Bières & Vin de rhubarbe



BRASSERIE BURVAL

1 bouteille offerte à partir de 30 € d'achat



BRASSERIE ARTISANALE 03 29 65 18 17
www.val-heureuse.com

24, avenue de Méreille - LE VAL D'AJOL

TOUTE L'ANNÉE
LUNDI AU SAMEDI 14-18h

La Brasserie Burval, née en 2008, produit chaque mois environ 2500 litres de bière "La Valheureuse" selon 8 recettes originales : La Blonde délicatement houblonnée, l'Ambree aux couleurs chatoyantes, la Blanche à la note d'agrumes, la Brune corsée, la Forte 88, 3 bières de saisons : la Vigoureuse au Gingembre, la Bière des Neiges et la Bière aux Bluets

BRASSERIE LE ROULIER

La brasserie du Roulier est une toute petite fabrique de bières innovantes et créatives. Ces bières sont pour la plupart issues de brassins uniques et vendues en quantités limitées. Elles sont élaborées et brassées sur place avec soin et passion par Nadine, créatrice et brasseuse maîtresse de ces lieux. Amateurs ou curieux, venez découvrir ses bières de caractères aux ingrédients naturels rigoureusement sélectionnés.

Dégustation et vente directe les samedi et dimanche de 15h à 19h ou sur rendez vous

5, le Roulier - Le Val-d'Ajol
03 29 30 60 87 - Port. 06 63 45 58 27
brassierieduroulier@orange.fr - brassierieduroulier.free.fr



VIN DE RHUBARBE MAISON MOINE

10% de remise sur les produits à la rhubarbe



Maison Moine
Spécialités à la Rhubarbe

...et si vous invitiez la rhubarbe à votre table !

RASEY - 88220 XERTIGNY
03 29 30 83 78 - www.crillon-moine.fr

Appelé autrefois «Vin de Rhubarbe», il n'était jamais commercialisé. Aujourd'hui, la famille MOINE adapte cette vieille recette aux méthodes œnologiques modernes. Savourez nos produits proposés dans les plus grands palaces et distingués par les plus grands sommeliers et chefs de la gastronomie mondiale...

Du lundi au samedi 9h-12h et 14h-19h - Fermé les dimanches et jours fériés

Kirsch & Spiritueux

Le Kirsch de Fougerolles, appellation d'origine contrôlée (AOC) : à Fougerolles, le Kirsch est plus qu'une eau-de-vie, c'est un parfum, un concentré d'arômes naturels, qui s'utilise depuis toujours en cuisine, en pâtisserie et en confiserie... Dégustez-le chez les distilleries locales.



"Livret Recettes" disponible à l'office de tourisme.



DISTILLERIE COULIN

Distillerie Artisanale

Ouvert toute l'année
Entrée libre et gratuite

12, rue de la Gare
70220 FOUGEROLLES
03 84 49 13 80



1 cadeau offert à partir de 30€ d'achat
Dégustation gratuite



Emile COULIN DISTILLERIE ARTISANALE

OUVERT TOUTE L'ANNÉE
ENTRÉE LIBRE ET GRATUITE

12, rue de la gare
70220 **FOUGEROLLES**
tél. 03 84 49 13 80



DISTILLERIE DEVOILLE

Visitez l'unique distillerie familiale de Fougerolles, fondée en 1859 et toujours en activité.

Retrouvez un vaste choix d'eaux de vie, liqueurs, crèmes, apéritifs, fruits à l'alcool, absinthe Libertine®... dans notre magasin de dégustation-vente.

Visites guidées gratuites.

À DÉCOUVRIR - Le Jardin Secret de la Fée Verte :

Partez à la découverte des plantes qui composent l'Absinthe et percez le mystère de cet apéritif mythique.

7-9, rue des Moines Hauts
70220 FOUGEROLLES
03 84 49 10 66
contact@devoille.com
www.devoille.com



1 mignonnette offerte à partir de 30 € d'achat

publicité p.26

DISTILLERIE LEMERCIER FRÈRES

Découvrez notre distillerie et notre caveau. Visite guidée de la distillerie gratuite les lundis, mardis, mercredis et vendredis à 15h précises. Groupes sur réservation à partir de 10 adultes (+18 ans). Visite de la salle des alambics, magasin de stockage, embouteillage et dégustation des produits.

Notre magasin de vente est ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 14h à 17h30

32, rue de la Gare
70220 FOUGEROLLES
03 84 49 13 66
Fax : 03 84 49 56 37
contact@lemercier.com
www.lemercier.com - www.abisinthe.com



2 «shots» de notre vodka aromatisée GRIZZLY dès 30 €

**DISTILLERIE PEUREUX
L'INSTITUT GRIOTTINES**

publicité p.27

DISTILLERIE RIONDÉ publicité p.44
DISTILLERIE LECOMTE-BLAISE publicité p.46

A Fougerolles

La Distillerie Paul Devoille

Depuis 1859

à Fougerolles, cité du Kirsch et de la cerise

9 rue des Moines Hauts

70220 Fougerolles

Tél : 03.84.49.10.66 www.devoille.com

Le Jardin Secret de la Fée Verte

Autour d'un ancien chalot entièrement restauré, partez à la découverte des plantes qui composent l'absinthe et percez le mystère de cet apéritif mythique.



à la Distillerie Paul Devoille, 9 rue des Moines Hauts, 70220 FOUGEROLLES
Jardin botanique et visite d'un ancien chalot restauré



MAGASIN DE DÉGUSTATION - VENTE

de Mai à Septembre et en Décembre :

du lundi au vendredi : 8h - 12h et 14h - 18h

le samedi et le dimanche : 10h - 12h et 14h - 18h

Le reste de l'année : du lundi au vendredi : 8h - 12h et 14h - 18h

VISITES GUIDÉES

du 1er Juillet au 15 septembre : du lundi au vendredi

à 10h30 et à 15h30 (précises)

le reste de l'année : le mardi à 15h30 (précises)

VISITE ET DÉGUSTATION

GRATUITES,

VENTE



MUSÉE DES EAUX-DE-VIE

Collections de mignonnettes, d'affiches anciennes, collection sur l'Absinthe et les associés...



Ouvert tous les jours, toute l'année
de 9h à 12h et de 14h à 18h
(sauf le 23 décembre)

68650 LAPOUTROIE

Tél. 03 89 47 50 26 - www.musee-eaux-de-vie.com



Lecomte-Blaise

Depuis 1820

Eaux de vie et liqueurs



VISITE LIBRE et DÉGUSTATION GRATUITES

OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI de 9h à 12h et de 14h à 18h

88120 NOL

Entre Remiremont et La Bresse

Tél. 03 29 24 71 04 - www.lecomte-blaise.com

L'Institut Griottines®



Les Champs-Élysées à Fougerolles !

Unique en son genre, l'Institut Griottines® est une boutique moderne et originale dédiée à l'excellence.



Découvrez les spécialités des Grandes Distilleries Peureux : Crèmes & Liqueurs et Eaux-de-Vie de fruits dont le Kirsch de Fougerolles A.O.C., Absinthe Un Peureux®, Vodka Perfect 1864®, Griottini®...mais aussi les célèbres Griottines®!

Innovez avec les Concentrés de Cocktails Miss Massenez® !

Appréciez notre large sélection de vins !

Savourez les produits gourmets de notre Meilleur Ouvrier de France Cuisine François Lachaux : chocolats, macarons, terrines, foie gras, confitures, griottines...



L'Institut Griottines®

43 avenue Claude Peureux
70220 Fougerolles



Ouvert du lundi au samedi : 9 h à 12 h 30 et 13 h 30 à 19 h (18 h le samedi)

L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ. CONSOMMEZ AVEC MODÉRATION.



Commerces

Immobilier



BAR DES VOSGES

- Bar - PMU • Amigo
- Jeux de grattage • Loto-foot
- Tous renseignements sur place.
- Ouvert tous les jours
- 22, rue des Sybilles
- Plombières-les-bains
- ☎ 03 29 66 00 53



BAR PARC MINIATURES ET MINI-GOLF

publicité p.7

SALON DE THÉ MERCIER

infos p.22

BAR-RESTAURANT AU CASINO DE PLOMBIÈRES

infos p.41

BRASSERIE DES ABBESSES

infos p.42

BAR-PIZZERIA CHEZ ANATOLE

infos p.43



GUIDE HÉBERGEMENTS

Pour votre réservation d'hébergement, pour une cure un court ou long séjour, contactez le service réservation de l'Office de Tourisme ou demandez notre guide « Se Loger » au **03 29 66 01 30**



Beauté

DOUCEUR D'ANESSE

Cosmétiques au lait d'ânesse - 100% artisanat vosgien
L'Asinerie des Hautes-Vosges vous fait découvrir tous les bienfaits de leurs cosmétiques au lait d'ânesse.

□ Visite gratuite et boutique à la ferme à 5 minutes de Remiremont.

Samuel Valdenaire

22 impasse de la Grosse Hutte

88200 VECOUX - ☎ 06 17 34 95 13

asineriedeshautesvosges@hotmail.com

f Asinerie des Hautes-Vosges



ESTHETI FORM'

Soins esthétiques, visage et corps.

Détente et bien-être,

Épilation (*cire tiède, cire jetable*).

Gymnastique motorisée et musculation.

□ Du lundi au samedi midi sur Rendez-vous. Fermé le jeudi

24, rue du Dévau - Le Val-d'Ajol

Tél. / Fax : 03 29 34 12 62



H2O

Salon de coiffure. Soins aux huiles essentielles, Mèches à l'argile, Colorations sans ammoniaque

□ Sur rendez-vous

Mme Sandra Etienne

33 rue Liétard - Plombières

☎ 03 29 66 08 20

ou 06 82 00 98 73



UN BRIN DE BEAUTÉ

Épilations - Onglerie - Maquillage

Soins visage et corps - Solarium

Bijoux - Foulards - Maroquinerie

Maillots de bain - Pyjamas

□ Du mardi au samedi, avec ou sans rendez-vous

7, place de l'église - Le Val-d'Ajol

☎ 03 29 66 55 43



LA PARFUMERIE IMPÉRIALE

La Parfumerie Impériale, étroitement liée à l'histoire de France et de Plombières-les-Bains avec ses authentiques parfums d'époque vous invite à découvrir ses trésors d'antan sur son site internet www.letivoli.fr et occasionnellement au Chalet Tivoli face au palais Thermal Napoléon III.

Madame Barbara Pirih

Parfumerie Impériale - Plombières-les-bains

☎ 06 50 07 81 63 - parfumerie.imperiale@letivoli.fr

Mode

IMPULSION

Prêt à porter féminin - Accessoires de Mode

Sacs - Chapeaux - Bijoux fantaisies

Écharpes - Gants - Dépôt de Pressing

□ Ouvert du mardi au dimanche inclus de 10h à 12h et de 15h à 19h

Danièle Doillon

20, rue Liétard

Plombières-les-bains

☎ 03 29 66 02 52



NAPOLÉON ET JOSÉPHINE

Vêtements Homme-Femme (rayon grande tailles)

Accessoires, Sacs, Foulards, Bijoux.

□ Ouvert du mardi au dimanche inclus de 9h30 à 12h30 et de 15h à 19h

3 Rue Di Cavour

Plombières-les-Bains

☎ 03 29 66 01 28

Port. 06 86 65 99 38



Optique

LES GRANDS OPTICIENS

Vision et surdité

□ Du mardi au samedi

2, place du Sô - Le Val-d'Ajol

□ Le mercredi 9h15-12h15 et 14h-18h et le vendredi 9h15-13h15

15, rue Liétard - Plombières

☎ 03 29 43 11 98

www.lesgrandsopticiens.fr



Librairie, Bibliothèques



BIBLIOTHÈQUE AU VAL D'AJOL

□ Les mercredis 14h-16h,
vendredis 15h30-18h et samedis 15h-17h.
Maison des Associations - Les Epinettes

BIBLIOTHÈQUE À PLOMBIÈRES-LES-BAINS

Consultation des ouvrages, prêt de livres,
grand choix de livres, documentaires, romans, BD.

□ Les lundis 16h30-17h30,
les mercredis 15h-17h30,
les vendredis 16h-17h30.

Fontaine des Mots, 8 rue Grillot

LIBRAIRIE FONTAINE AMÉLIE

Venez découvrir dans un cadre authentique
notre sélection de livres d'Histoire, de Santé
et d'Arts. Vous y découvrirez également le
plaisir de la calligraphie et ferez la découverte
d'objets cadeaux uniques.

7, rue Stanislas
Plombières-les-bains
☎ 03 29 30 06 10



10 %
de remise
sur les objets
cadeaux

LIVRES ANCIENS ALHEUREDEMINUIT

infos p.8

Tabac Presse

LE BALTO

Tabac - Presse - Loto - Souvenirs - Piles
Dépôt de pain le mercredi

Daniel et Marie-Hélène LEMORT
13, rue Liétard -Plombières-les-bains
☎ 03 29 66 09 40

Cadeaux, Fleurs, Linge de maison

DE BUYER

Spécialiste du matériel de Cuisine et pâtisserie.
Magasin de vente et usine. Produits de qualité,
tout pour la cuisine et la décoration. Liste de
mariage. Gamme complète induction.

□ Ouvert du mardi au samedi
de 9h à 12h et de 14h à 19h.

BP 70002 - Faymont
Le Val-d'Ajol
☎ 03 29 30 56 12
magasin@debuyer.fr
www.debuyer.com



10 %
de remise
non cumulable
sur l'ensemble
des achats



LA SARCENETTE

Créations originales made in Plombières-les-Bains. Cadeaux,
Broderie, Décoration, Artisanat

□ Ouvert du mardi au dimanche inclus,
de 10h15 à 12h30 et de 15h à 19h

Odile Rödiger
12, rue Liétard - Plombières-les-bains
☎ 03 29 30 05 05



Un petit
cadeau offert
à partir de
10 € d'achat

LE CAMÉLÉON

Pervenche, votre artisan fleuriste
Fleurs - Souvenirs - Cadeaux - Créations florales
Nombreuses décorations
Souvenirs de Plombières, Vosges et Lorraine
Livraison gratuite sur Plombières centre
Transmission florale

12, place Napoléon III
Plombières-les-bains
Tél. / Fax : 03 29 66 00 56
f le caméléon

TRADITION

Tradition du linge de maison de qualité pour le lit, la table,
la salle de bain, la plage, paréo, cadeaux de naissance,
articles enfants, décoration.

37 rue Liétard - Plombières-les-Bains
☎ 03 29 66 03 73 / 06 49 08 60 61
monique.mangin49@sfr.fr



Services

Administration



COMMUNAUTÉ DE COMMUNES DES VOSGES MÉRIDIONALES

8, place de l'Hôtel de Ville
Maison des Epinettes - Le Val-d'Ajol
☎ 03 29 66 54 31 / Fax : 03 29 66 65 10
ccvosgesmeridionales@orange.fr
ccvosgesmeridionales.com



MAIRIE DU GIRMONT-VAL D'AJOL

□ Les lundi, mardi,
jeudi et vendredi
de 13h45 à 17h15

30, Le Village
88340 Girmont-Val-d'Ajol
☎ 03 29 30 68 32
mairie.girmont.val@orange.fr
www.girmont.org

MAIRIE DE PLOMBIÈRES-LES-BAINS

□ Du lundi au vendredi
9h-12h et 14h-17h.
Le samedi 9h-12h

Place Beaumarchais
88370 Plombières-les-bains
☎ 03 29 66 00 24
Fax : 03 29 66 06 00
mairie@plombieres.fr
www.plombiereslesbains.fr

MAIRIE DU VAL D'AJOL

□ Du lundi au vendredi
8h-12h et 14h-17h30

Place de l'Hôtel de Ville
88340 Le Val-d'Ajol
☎ 03 29 30 63 33
Fax : 03 29 66 53 66
mairie@valdajol.fr
www.valdajol.fr

Culte

AU GIRMONT-VAL-D'AJOL

□ Les dimanches des semaines paires à 9h

À PLOMBIÈRES-LES-BAINS

□ De janvier à juin, un dimanche sur trois à 10h30
□ De juin au 1^{er} octobre, un dimanche sur deux à 10h30
En alternance avec Ruau et Bellefontaine. Renseignements à l'Office de Tourisme

AU VAL-D'AJOL

□ À Faymont : 9h (semaines impaires)
□ Au Val d'Ajol : 10h30 (tous les dimanches)



Taxis



TAXI LUCIE GAUMEL

Transport médical et privé. Hôpitaux, gares, aéroports...

Toutes distances. Emplacements à Plombières-les-Bains et le Val-d'Ajol.

☐ Tous les jours - 24h / 24

60, route du Girmont - Girmont-Val-d'Ajol

☎ 03 29 66 02 28 / Port. 06 31 00 23 34

Fax : 03 29 25 04 31

taxis.gaumel@orange.fr

PLOMBIÈRES TAXI N°4

Toutes distances - Transport de malades assis

Gare + aéroport - Courses diverses

☐ 7 jours / 7 et 24h / 24

Abdel ABOU

20, rue Cavour - Plombières-les-bains

☎ 03 29 39 29 03 / Port. 06 76 47 84 67

abouabdeltaxi@wanadoo.fr

REMIREMONT TAXI

Toutes distances - Transports de malades assis

Consultations, Hospitalisations, Dialyses

Commune de stationnement Remiremont.

Gare TGV, Aéroport

☐ 7 jours / 7 et 24h / 24

M. Afi d ABOU - 14 Impasse des Peupliers

88200 REMIREMONT

☎ 03 29 62 53 50 / Port. 06 29 97 05 61

taxi.remiremont@orange.fr



Garages

GARAGE PETITJEAN JMD

Dépannage, réparation, mécanique et carrosserie.

Vente véhicules neufs et occasions toutes marques.

500 m² d'exposition.

5, Les Rabeaux - Le Val-d'Ajol

☎ 03 29 66 54 14

Fax : 03 29 66 52 34

petitjean.j@wanadoo.fr

www.petitjeanjacques.com

GARAGE ROMARY

Dépannage et réparation toutes marques.

Station service Elan.

☐ Fermé le lundi

☐ Ouvert du mardi au vendredi

7h30-12h et 13h30-19h

et le samedi 7h30-12h

2, place Beaumarchais

Plombières-les-bains

☎ 03 29 66 00 87



Autres transports

CAMPING CARS À PLOMBIÈRES-LES-BAINS

Camping L'Hermitage

☎ 03 29 30 01 87

Camping Fraiteux

☎ 03 29 66 00 71

SANS SERVICE

Aire de stationnement

10 emplacements

non payants

Allée Eugène Delacroix

(après le Casino)

information à la mairie

☎ 03 29 66 00 24

CAMPING CARS AU VAL D'AJOL

Camping municipal

☎ 03 29 66 55 17

BUS

☐ Horaires à l'Office de Tourisme

Livo

n° vert : 0800 08 80 10

www.livo-vosges.fr

Véolia

☎ 03 29 38 63 70

Lignes Saônoise

☎ 03 84 76 72 30

GARE TGV REMIREMONT

Renseignements

horaires : ☎ 36 35

PARKING MUNICIPAL COUVERT À PLOMBIÈRES

Location - 60 places

de parking tous véhicules

Renseignements mairie

☎ 03 29 66 00 24

EXCURSIONS EN BUS

Vous partirez à la découverte du patrimoine culturel, naturel et gourmand de notre région.

☐ De mars à octobre, des excursions en bus vous sont proposées les jeudis après-midi en collaboration avec l'office de Tourisme du Val de Vège (Bains-les-Bains)

Programme et inscription obligatoire à l'Office de Tourisme.



Autres Services

DECHÈTERIE

☐ Ouvert lundi, mercredi, jeudi et vendredi de 14h à 18h30.

☐ Samedi de 9h à 12h et 14h à 17h.

La Croisette - Le Val-d'Ajol

☎ 03 29 37 20 61

DÉFIBRILLATEURS

AU GIRMONT-VAL-D'AJOL

Sur la façade de la Mairie

AU VAL-D'AJOL

Sous le porche de l'Église

À PLOMBIÈRES-LES-BAINS

(1) Hall de la Mairie

(2) Maison de retraite

(3) Hall du Grand Hôtel

(4) Collège Montaigne

(5) Buvette thermique (Bain National)

(6) Salle polyvalente de Raux

(7) Hall du Casino

RELAIS DES SERVICES PUBLICS

À PLOMBIÈRES-LES-BAINS

Espace Stanislas, sous les Arcades

☐ Mardi, mercredi, jeudi

de 8h30 à 12h

AU VAL-D'AJOL

CCAS, 71 bis Grande rue

☐ Lundi et vendredi 8h30/12h

Mardi 13h30/12h

☐ Mercredi 8h30-12h et 13h30-17h

Infos au ☎ 03 29 37 68 42



DISTRIBUTEURS DE BILLETS

À PLOMBIÈRES-LES-BAINS

(1) Place Napoléon III à la Poste

(2) Casino, dans le hall

AU VAL-D'AJOL

(1) et (2) Place de l'Église

(3) 17, rue de la Gare

POSTE

À PLOMBIÈRES-LES-BAINS

☐ Lundi au vendredi 9h-12h

1, place de Napoléon III

☎ 03 29 66 01 00

AU VAL-D'AJOL

☐ Les matins 8h45-12h15

☐ Les après-midi (sauf mercredi

et samedi) 14h-16h30

21, rue du Devau

☎ 03 29 30 67 26



GENDARMERIE

AU VAL-D'AJOL

38, rue du Devau

☎ 03 29 66 50 17

LAVOMATIC DES THERMES

À PLOMBIÈRES-LES-BAINS

☐ Ouvert en saison

Renseignements :

☎ 03 29 30 07 14

Place Maurice Janot

TOILETTES PUBLIQUES

À PLOMBIÈRES-LES-BAINS

(1) Place Maurice Janot

(2) Place du bain romain

(3) Rue St Amé

(4) Jardins en terrasses

AU VAL-D'AJOL

(1) Aire de jeux - L'île aux Enfants

(2) Place du Sô

POSTE INFORMATIQUE ACCESSIBLE AU PUBLIC

☐ Service payant

Renseignements :

Office de Tourisme

de Plombières-les-bains

ACCÈS WIFI

☐ Libre et gratuit

À PLOMBIÈRES-LES-BAINS

- Office de Tourisme

- Espace Stanislas

AU VAL-D'AJOL

Office de Tourisme



Santé et bien-être

Demandez la liste complète des professionnels à l'Office de Tourisme

Infirmières à domicile

MME MARIE-THÉRÈSE CLAUDEL & MME MARIE-THÉRÈSE REMOLATO

- Sur rendez-vous tous les jours
- Sans rendez-vous le vendredi de 7h30 à 11h30

☎ 03 29 29 48 55

Port. 06 47 97 43 80 ou 06 88 54 37 51

MME VUILLEMIN LYDIE

- Toute l'année - Permanence tous les jours de 9h à 9h30 et sur rendez-vous

Cabinet : 5, rue des Dames
Plombières-les-bains
☎ 03 29 23 27 36



MAISON MÉDICALE

Médecins généralistes, Infirmières, Kinésithérapeute
42 bis, grande rue - Le Val-d'Ajol
☎ 03 29 30 50 57

Médecins

DR. MARIE-CHRISTINE AUPIC

Médecine thermique et générale
Membre de la Société Française d'Hydrologie
DE Dijon en 1985

- Cabinet ouvert toute l'année

14, rue Stanislas - Plombières-les-bains
☎ 03 29 66 02 31 / Fax : 03 29 66 05 40

DR. MARIE-NOËLLE COUVAL

Médecine thermique et générale
DE Nancy en 1990

5, Avenue du Parc - Plombières-les-bains
☎ 03 29 66 02 67

DR. CLAUDE HESLER

Médecine thermique et générale
DE Besançon en 1979

- Cabinet ouvert à l'année

100, rue du Canton du Voicieux - RUAUX
Plombières-les-bains
☎ 03 29 66 04 66 / Fax : 03 55 03 54 53
claude.hesler@wanadoo.fr
claude-hesler.docvadis.fr

DR. CLAUDE MASSON

Médecine thermique et générale
Rendez-vous auprès des thermes

Pharmacies



M. & MME LAZARUS

Herboristerie / Matériel médical / Pharmacie
Tiers payant pour ordonnances de toute la France.

- Ouvert tous les jours
sauf dimanche de 9h à 12h et de 14h à 19h
(fermeture à 18h le samedi)

Pharmacie des Thermes
5, rue Stanislas - Plombières-les-bains
☎ 03 29 66 00 07 / Fax : 03 29 66 09 20
pharmacie.lazarus@laposte.net

M. BRUNO PEIGNIER

Matériel Médical
30, avenue de la Gare - Le Val-d'Ajol
☎ 03 29 30 68 56
pharmaciepeignier@orange.fr

Bien-être / Détente



ALLO DETENTE

Le bien-être en un coup de fil
Fatigué, stressé, besoin de vous détendre...
Bertrand, diplômé et passionné en modelage Californien/Suédois,
se déplace chez vous ou vous accueille dans une ambiance ZEN.
Tarifs et informations sur le site www.alloedetente.fr
54 Le Moineau - Le Val - d'Ajol
☎ 06 18 18 30 79

Kinésithérapeutes

M. PHILIPPE AUPIC

Réadaptation fonctionnelle, rééducation, rééducation
respiratoire et pédiatrique, massages, gymnastique,
physiothérapie et électrothérapie.

- Cabinet ouvert toute l'année.

4, rue Stanislas - Plombières-les-bains
☎ 03 29 30 04 96

MME MARIE-HÉLÈNE SIMON

Rééducation fonctionnelle en traumatologie,
rhumatologie et neurologie. Physiothérapie. Électrothérapie.
Rééducation respiratoire et pédiatrique. Massages Californien
et Relax Tonic. Thérapie manuelle des Fascias. Méthode Pilates.
Prise en charge du cancer du sein.

6, rue du Stade - Le Val-d'Ajol
☎ 03 29 66 50 90

Magnétiseurs

M. STÉPHANE FOURAUX

Magnétiseur, praticien en hypnose spécialisé dans le
sevrage tabagique et praticien Reiki
Rhumatologie, Douleurs, Troubles digestifs, Maladie de Crohn,
Stress, Migraine, Anxiété, Dépression, Maladie de peau.

- Ouvert à l'année
du lundi au samedi sur rendez-vous.

31, rue Liétard - Plombières-les-bains
☎ 06 80 32 44 08
stephane@magnetiseur-vosges.fr
www.magnetiseur-vosges.fr

M. OLIVIER SCHMID

Guérisseur - Magnétiseur - Rebouteux - Etiopathe
Membre professionnel du GNOMA-SNAP
Garant d'une éthique et d'une pratique respectueuse du patient.

- Sur rendez-vous du lundi au vendredi
- Sans rendez-vous le samedi
9h-12h et 15h30-18h

14, place Napoléon III - Plombières-les-bains
☎ 03 29 29 45 54 / Port. 06 29 42 88 73
cabinet.schmid@gmail.com

Thermalisme

CALODAE | publicité p.36

THERMES NAPOLEON | publicité p.37



CALODAE

SPA BALNÉO-ROMAIN
PLOMBIÈRES-LES-BAINS

PASSEPORT DÉTENTE 14€

Accès à l'espace détente :

- Étuve Romaine
- Jacuzzis
- Salle des trombes d'eau
- Salle des céramiques chaudes
- Bassin d'aquagym

PASSEPORT SÉRÉNITÉ 18€

Accès à l'espace détente

+ 1 bain hydromassant au lait parfumé 16 min

BOUQUETS DE SOINS

Tous nos bouquets comprennent un accès à l'espace détente.

PRÉLUDE 34 €

ÉVASION FORÊ™

1 bain hydromassant aux sels Forê™ 16 min

1 modelage du dos aux huiles Forê™ 15 min

BEAUTÉ

1 bain hydromassant au lait parfumé 16 min

1 modelage détente du visage 15 min

HORAIRES D'OUVERTURE

Lundi au vendredi : 13h30 - 19h00

Centre fermé les jeudis (sauf Ascension)

Samedi : 10h00 - 20h00

Dimanche : 10h00 - 18h00

- Enfants acceptés à partir de 12 ans révolus.
- Prévoir sandales antidérapantes, serviette de bain et une pièce d'1€
- La réservation pour un accès est obligatoire.



-10% sur les soins (hors passeports et boutique)

CURE THERMALE

Rhumatologie & Appareil digestif



SAISON THERMALE
du 07 Mars au 19 Novembre 2016.

CURE NOCTURNE
du 09 au 28 Mai 2016.

RHUMATOLOGIE

Vous souffrez de :

- Rhumatismes inflammatoires chroniques
- Arthrose
- Mal de dos, cervicalgie, lombalgie
- Fibromyalgie

APPAREIL DIGESTIF

Vous souffrez de :

- Troubles fonctionnels intestinaux (TFI) ou colopathies fonctionnelles
- Colopathies séquellaires
- Affections anorectales
- Maladie de Crohn

A DÉCOUVRIR

NOS MATINÉES DÉCOUVERTES

Découvrez les bienfaits de l'eau thermale en venant profiter des soins proposés aux Thermes Napoléon.

- 4 soins thermaux au choix (hors massages et surprises)
- du lundi au samedi de 8h à 12h.

35 € par personne

Informations & Réservations : 03 29 30 07 30
Mail : calodae.plombieres@dgmail.fr

Informations & Réservations : 03 29 30 07 14
Mail : thermes.plombieres@dgmail.fr

☐ Réveillez vos papilles



AU GIRMONT VAL-D'AJOL




AUBERGE CHE NO

☐ Fermé vacances uniquement
le mardi soir. Hors-vacances : téléphoner

Grande terrasse ombragée et parking.
Dans un cadre nature et montagnard,
l'équipe à Mimi vous accueillera à la bonne franquette.
Vous y dégusterez une cuisine de terroir vosgien et savoyard.
(Assiette découverte du Girmont, croziflette, fondues, etc.)

Menu du jour à 12,50 €
Menu Vosgien à 18 €
Formules de 10 € à 20 €
Menu banquets de 23 € à 40 €

3, Le Village - ☎ 03 29 30 50 91

 1 café offert par repas (minimum 15€)



AU VAL-D'AJOL




LA RÉSIDENCE

☐ Fermé le dimanche soir sauf juillet/août
Fermeture du 1/12 au 26/12/2015
et la 1^{ère} quinzaine de mars 2016

Cuisine du terroir et gastronomique.
Repas de famille, mariages, séminaires, repas d'associations...
Parc arboré, piscine chauffée découvrable, sauna, tennis...
Parking. Hébergements insolites.

5, rue des Mousses - ☎ 03 29 30 68 52
www.la-residence.com

 1 kir offert pour toute commande
d'un menu terroir (hors dimanche et jour férié)



AUBERGE DE LA FERME SAINT-VALLIER

☐ Téléphonez pour connaître
les heures et jours d'ouverture !

Quand vous pénétrerez dans notre ferme, transformée en auberge,
vous découvrirez, bien sûr l'ambiance, pierre et bois, typique de
la région, mais ce qui va vous surprendre le plus, ce seront les
œuvres uniques d'Erasmus, le maître des lieux, peinture, sculpture,
objets... La cuisine que Chantal, son épouse, vous propose, a
les saveurs d'antan, ses recettes sont transmises de génération
en génération et les produits sont issus des producteurs de la
région, fumé, lapin, volaille, pomme de terre, munster, bluets...
Depuis la terrasse panoramique, vous pourrez admirer un des plus
beaux couchers de soleil du monde !!!

Chantal et Erasmus DE STÉPHANE
30, route de Clairegoutte
☎ 03 29 30 62 77 - www.aubergesaintvallier.fr

 1 kir ou café pour une formule ou menu pris
Présenter le pass avant la commande



LA VIGOTTE

☐ Ouvert à l'année et tous les jours

Au sein d'une nature préservée,
un des plus beaux sites des Vosges.
Ambiance de montagne. Cuisine régionale généreuse.
Terrasse avec vue sur les étangs du domaine.

Menus de 19 à 45 €

131, La Vigotte - ☎ 03 29 24 01 82
hotel@vigotte.com - www.vigotte.com

 1 apéritif maison offert par menu



LA COCOTTE

Situé au centre du Val d'Ajol, le restaurant vous accueille dans un
cadre chaleureux pour un moment gourmand et convivial. Les
produits frais et du terroir sont déclinés au rythme des saisons. Ici
tout est fait maison ! Et le soir dégustez des pizzas, tartes flambées.
Mention spéciale pour le hamburger «Made in Val d'Ajol».

A la Carte ou au Menu du jour à partir de 10,50 €

Pizzas, tartes flambées et hamburgers
à emporter de 6,80 € à 12 €
Commandes 11h-14h et 17h-21h (17h-22h le week-end)

91, grand Rue - ☎ 03 29 30 40 95

 10% sur les pizzas (à consommer
sur place le soir, offre non cumulable)



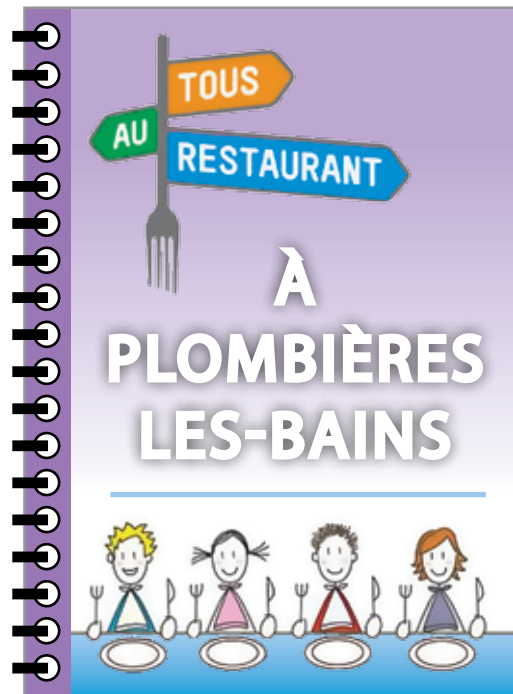
RESTAURANT DU SÔ

☐ Ouvert à l'année du mardi au dimanche

Cuisine traditionnelle, spécialités régionales, pizzas au feu de bois.
Repas de famille, Terrasse d'été.

3, place du Sô - ☎ 03 29 30 57 30
contact@restaurantduso.fr
www.restaurantduso.fr

 1 kir offert avec le menu Terroir



TOUS AU RESTAURANT

À PLOMBIÈRES LES-BAINS



LA FONTAINE STANISLAS



Ouvert tous les jours en saison

Menu du terroir et gastronomique.
Cuisine à base de produits frais.
Spécialité : glace Plombières maison.
Terrasse. Groupe sur réservation

à 4 km du centre

☎ 03 29 66 01 53

hotel.fontaine.stanislas@fontainestanislas.fr
www.fontaine-stanislas.com



L'ALSACE

Ouvert tous les jours en saison

Menu vosgien.

Menu traditionnel de 14 à 26,50 €
(salade vosgienne, filet de truite aux amandes, tête de veau, gratin de myrtilles, foie gras poêlé aux griottes, glace Plombières...)

Menus groupes et repas familial
sur réservation.

34, rue Liétard - ☎ 03 29 30 02 22

www.hotelrestaurantdalsace.com



1 café ou 1 thé offert pour le menu à 26,50 €



LA MONTAGNE

Ouvert tous les jours, le midi.
Service de 12h00 à 13h30

Fermeture 2 semaines en novembre.

16 places environ - Terrasse sur rivière - Parking privé et gratuit
Dans un cadre calme et agréable à proximité du Parc Impérial et du Casino, Véronique vous accueille chaleureusement et Arnaud vous propose une cuisine traditionnelle et savoureuse faite maison et de saison.

Menus de 13,50 € à 21 €

Tarif préférentiel (repas cure 3 semaines midi et/ou soir adapté à votre régime si besoin) Nous contacter.

Avenue de Franche Comté - ☎ 03 29 66 09 32



AUX DÉLICES DE SOPHIE (LE COMMERCE)

Fermeture annuelle Janvier/ Février

Carte gastronomique
Plats à emporter - Traiteur
Terrasse - Groupe sur réservation

Plat du jour à 9.90€

Menus à partir de 15.50€

16 rue Cavour (ancienne Rue de l'Hôtel de Ville)

☎ 03 29 66 00 47

contact@hotel-du-commerce-plombieres.fr

www.aux-delices-de-sophie.fr

www.hotel-du-commerce-plombieres.fr



1 café offert pour un menu Terroir pour les détenteurs de la carte



JARDIN D'HIVER

Ouvert tous les jours midi et soirs
du lundi au dimanche 12h-14h / 19h-21h

Très belle salle style second empire ouvrant sur terrasse et jardin.

Menu du jour à 16€ + carte

Tarif préférentiel pour les curistes

24 avenue des Etats-Unis

☎ 03 29 30 07 07

www.plombieres-les-bains.com



Kir ou café offert



LE WAGON

Ouvert tous les jours midi et soir
du lundi au dimanche.
12h00-14h00 et 19h00-22h30

Plat du jour 9.90€ - café ou thé offert
(uniquement le midi du lundi au vendredi)

Formule à partir de 16,50€ et à la carte
(tous les jours)

Allée Eugène Delacroix - ☎ 03 29 30 00 21

www.casinoplombieres.com



1 cocktail offert (avec ou sans alcool)



RESTAURANT DES JEUX

Ouvert tous les jours midi et soir
du lundi au dimanche.
12h00-14h00 et 19h00-22h30

Plat du jour 9.90€ café ou thé offert
(uniquement le midi du lundi au vendredi)

Formule à partir de 16,50€ et à la carte
(tous les jours)

Allée Eugène Delacroix - ☎ 03 29 30 00 21

www.casinoplombieres.com



1 cocktail offert (avec ou sans alcool)



BRASSERIE DES ABBESSES

Bar - Brasserie - Restaurant - Pizzeria
Restauration traditionnelle - Cuisine raffinée - Pizzas
3 salles de restaurant pour vos repas famille, réunions, banquets.
Accueil de bus et groupe sur réservation.

6, place Napoléon III
☎ 09 82 25 05 26 et 06 63 47 24 13
chez.anatole@live.fr
www.les-abbesses.wix.com

-10% sur un repas hors boissons (entrée + plat + dessert) pour une table de 2 couverts au minimum



BRASSERIE LE SQUARE

Restaurant - Pizzeria

Ouvert tous les jours sauf le mercredi.
Le dimanche soir uniquement
Pizzas à emporter de 18h à 21h.

Une carte avec des plats variés et des pizzas au feu de bois.
Wifi gratuite, ticket restaurant + chèque vacances

Formule rapide (entrée + plat ou plat + dessert) : 8.50€

Formule express (plat du jour) : 7€

Formule menu du jour (entrée + plat + dessert) : 11€

Plats à emporter

1 Square Gentilhomme - ☎ 06 47 54 71 99

1 kir ou 1 café offert pour un repas pris sur place



CHEZ ANATOLE

Ouvert tous les jours à toute heure
en saison de juin à septembre

Bar - Restaurant - Pizzeria
Restauration traditionnelle - Sandwichs - Salades
Pizzas sur place ou à emporter
Bar - Salon de thé - Glaces - Pâtisseries
Terrasse d'été - Plat du jour Carte

11, rue Stanislas - ☎ 03 29 36 92 20

1 apéritif offert pour une table de 2 couverts minimum



CHEZ MALO

Ouvert tous les jours de 11h à 23h30

Döner kebab, Hamburgers, brochettes...
Salades variées, Assiette végétarienne.
Desserts : Loukoums, Baklava, Helva, glaces...
Sur place ou à emporter.
Carte fidélité, ticket restaurant.

2 avenue Duc Léopold
☎ 03 29 66 05 79

1 glace offerte pour l'achat de 2 assiettes kebab ou 5 % de remise à partir de 6 personnes



BRASSERIE MONTAIGNE

Ouvert à l'année

Au cœur de la ville, à quelques pas du centre de remise en forme Calodaé, une étape vosgienne incontournable. Dans cette brasserie, Sabine et Philippe, vous proposent une cuisine régionale où tradition et terroir se confondent dans un décor des plus chaleureux. Pour partager ce moment de plaisir, il vous est possible de réserver par téléphone.

9, rue Stanislas
☎ 03 29 66 93 07 et 06 81 51 17 66
Port. 06 42 15 70 46 - Fax : 03 87 65 75 10
residstan@orange.fr - www.residencesbains.fr



FERME AUBERGE « LA CHENEVIÈRE »

Ouvert les midis 7j / 7 sauf le 25 décembre

Dans un cadre rustique et chaleureux, vous dégusterez des repas préparés avec les produits de la ferme (quiche, tourte, terrine, veau et volailles fermières, tartes aux fruits et crème...).
645, route de Bains - ☎ 03 29 30 03 25

1 café offert pour un repas



RESTAURANT SNACK CAMPING FRAITEUX

Magasin Épicerie + Dépôt de Pain + Restaurant/Snack

Ouvert à tous.
7j / 7 de 8h à 21h d'Avril à Novembre

Un endroit où l'on trouve (pain, lait, farine, café... plats à emporter... et/ou) Installez-vous sur la terrasse ensoleillée ou chauffée et savourez votre boisson. Dégustez l'une des spécialités du jour. Profitez d'un lieu qui vous permet de rencontrer des campeurs de toute l'Europe. Au camping Fraiteux, s'y arrêter pour une heure, c'est déjà un air de vacances

Domaine du Château d'Ô
Centre du village, 81 rue du Camping RUAUX
☎ 03 29 66 00 71 ou 06 50 76 51 44
www.camping-fraiteux.com

1 apéritif maison ou 1 café offert par menu



SNACK AU CAMPING DE L'HERMITAGE

Ouvert à tous

Snack, pizzas sur place ou à emporter, Steaks/ frites ou omelette/ frites. Boissons, glaces.

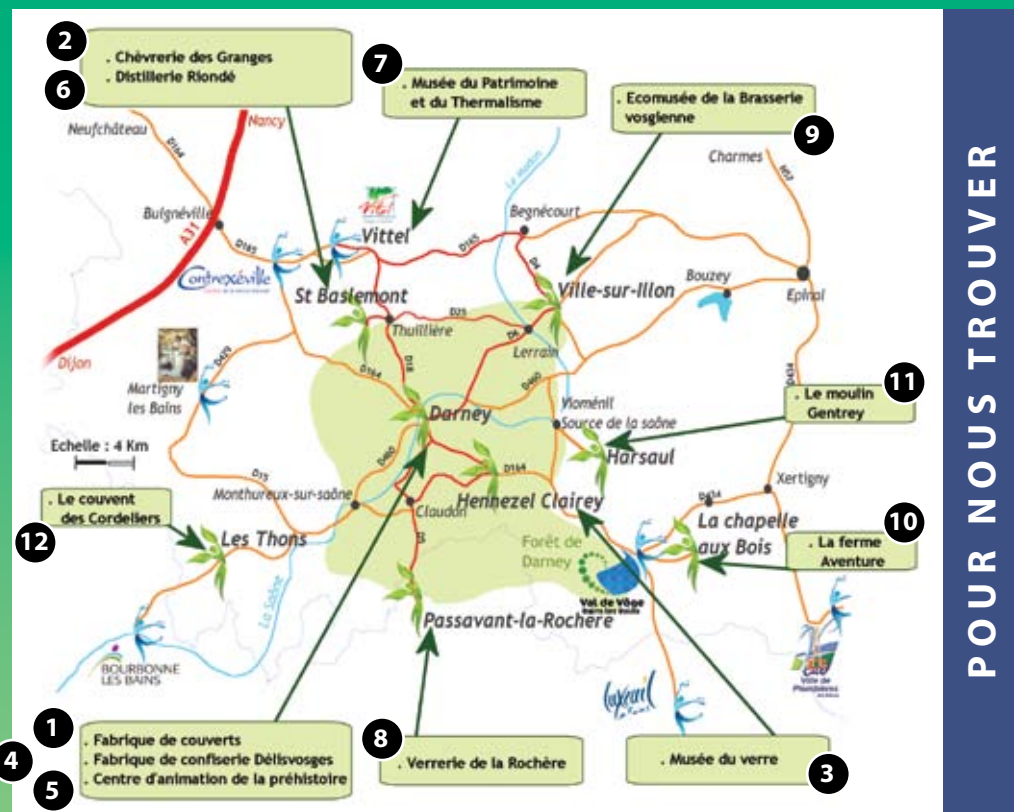
LE PLUS : TERRASSE COUVERTE AVEC WIFI

Guy Leseuil - 54 rue du Boulot
☎ 03 29 30 01 87 ou 06 77 47 82 63
camping.lo@wanadoo.fr

1 pizza = 1 soda offert
la 3^{ème} à moitié prix (sur la - chère)
la 4^{ème} gratuite (sur la - chère)

La Région de Darney

www.vosgesitinerances.com



POUR NOUS TROUVER

Centre d'Animation de la Préhistoire



Tarif réduit
6.80€ au lieu
de 7.80€
par personne

1

À côté de la Mairie - 88260 DARNEY
Tél. 03 29 09 80 66
centrepredhistoireardarney.fr
Programme des activités sur notre site internet
Ouverture du 01/04 au 30/09,
les week-end et tous les jours pendant
les vacances scolaires :
14h30 / 15h30 / 16h30.
Accueil des groupes toute l'année,
sur réservation.

Distillerie Riondè



5% de
réduction pour
tout achat au
magasin hors
promotion
en cours

2

Rue Haute - 88260 St-Baslemon
Tél. 03 29 08 21 68
distillerierionde@wanadoo.fr
Ouvert toute l'année.
De juin à septembre : du lundi au
samedi 9h/12h et 14h/18h
D'octobre à avril : du lundi au vendredi
9h/12h et 14h/18h.

**Musée du Verre,
du Fer et du Bois**



Entrée
adulte : 2,50 €
au lieu de 3€

3

Hennezel-Clairey
11 rue du Moulin Robert
88260 HENNEZEL
Tél 03 29 07 00 80
Ouvert de Pâques au 31/10
tous les jours 14h30 / 18h.
Visite guidée pour les groupes sur
rendez-vous.

**Fabrique de couverts
de Darney**



4

7, rue des Rochottes - 88260 DARNEY
Tél. 03 29 09 30 02
www.fabrique-de-couverts.fr
Ouvert à l'année
Lundi de 14h à 18h
Mardi, mercredi, jeudi et vendredi de
9h30 à 12h et de 14h à 18h
Samedi de 9h à 12h
Fermé dimanches et jours fériés

**Musée du patrimoine
et du thermalisme**



Tarif réduit soit
6,70€ au lieu
de 7,70€ par
personne

7

Rue Charles Garnier - 88800 VITTEL
Tél. 07 80 38 14 67
www.vittelpatrimoine.siteweb.fr
Ouvert du 5 avril jusque octobre
de 14h30 à 18h tous les jours sauf le lundi
Heures d'ouverture du musée
au 07 80 38 14 67.
Visites guidées du site thermal
ou du musée pour les groupes
de plus de 8 personnes,
téléphoner au 03 29 08 27 91.

La Ferme Aventure

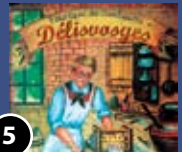


Entrée
à 9 €
(offre non
cumulable)
Gratuit pour
enfant < 1m
2 entrées offertes
sur réservation
nuits insolites

10

Parc de loisirs pieds nus
88240 LA CHAPELLE AU BOIS
Tél. 03 29 30 11 79 - nuitsinsolites.com
la-ferme-aventure.fr
La Ferme Aventure est à la fois le 1^{er}
parc de loisirs pieds nus de France
et le berceau des nuits insolites
vosgiennes sur 8 hectares. Art, sens
et jeux se marient au fil des sentiers
et labyrinthes. Vivez une aventure
grandeur nature, une nuit insolite...

**Fabrique de Confiterie
Delisvosges**





1 sachet de
sucettes des
Vosges offert

5

20, rue des Fabriques - 88260 DARNEY
Tél. 03 29 09 82 40
www.confiserie-delisvosges.fr
Chocolaterie : 2, place de la Marné à Vittel
Nouveau : Distillerie d'huiles essentielles
Ouvert de 10h à 12h et de 14h à 18h du
mardi au samedi (excepté jeudi matin).
Congés annuels mi-janvier / mi-février.
Accueil des groupes sur rendez-vous.
Démonstrations pendant les vacances
scolaires toutes zones, les après-midi (en
dehors, nous consulter)

**Verrerie
de la Rochère**



Un bijou offert
pour tout achat
supérieur à
140 € (hors
promotion)

8

70210 PASSAVANT-LA-ROCHÈRE
Tél. 03 84 78 61 13
www.larochere.com
nouvelle muséographie
Magasin, exposition et vidéo : tous les
jours d'avril à octobre et en décembre.
Vue sur les verriers : d'avril à octobre
sauf dimanches et jours fériés. Horaires
d'ouverture au 03 84 78 61 13

**Ancienne Féculerie
du Moulin Gentrey**



Carte souvenir
offerte

11

1200, le Moulin Gentrey
88 240 HARSALT
Tél. 03 29 39 92 56 ou 06 88 58 77 99
moulin.gentrey@orange.fr
www.moulingentrey.fr
Visites guidées les vendredis et
dimanches après-midi à 14h30
de juin à septembre inclus.
Autres dates :
sur réservation pour les groupes ;
possibilité goûter ou repas.

**La Chèvrerie
des Granges**



6

Les Granges - 88260 SAINT-BASLEMON
Tél. 03 29 08 36 14
www.lagrangeauxchevres.fr
Découvrez 4 races de chèvres, différents
fromages, tous fabriqués sur place.
Assistez à la traite, la fabrication de from-
ages et les soins apportés aux chèvres
(selon disponibilité). Visites guidées sur
réservation (téléphone), 5,50€ /pers,
gratuit pour les enfants. Ouvert tous les
jours pour la vente de fromages.
Visites scolaires possibles.

**Écomusée de
la Brasserie Vosgienne**



Visite guidée
adulte 4 € au
lieu de 5 €

9

Route de Mirecourt
88270 VILLE-SUR-ILLON
Tél. 03 29 36 58 05
www.musee-vosgien-brasserie.asso.fr
Mai, Juin, Septembre et Octobre :
Ouvert du jeudi au dimanche 15h-18h.
Juillet et Août : Ouvert tous les jours
sauf le lundi 14h30-18h.
Le reste de l'année sur rendez vous.
Tarif plein (5€), de 14 à 18 ans (2€)
et gratuit pour les moins de 14 ans.

**Ancien Couvent
des Cordeliers**



12

Musée, Restaurant - 260 rue de Lorraine
88410 LESTHONS
Tél. 03 29 07 90 84 ou 03 29 07 14 55
Venez découvrir les curiosités de notre
édifice du XV^e siècle fondé en 1451 :
Musée, cellule, cloître, chapelle, prison,
expo. permanente de poupées, baigneurs
et vieux landaus (1900 à 1970)
Du 15 Mars au 15 Novembre
Fermé le lundi, mardi soir, jeudi soir

Hautes Vosges

Vivez les Vosges en 6 SORTIES incontournables

Artisanat • Expositions • Vieux métiers • Loisirs

À PLAINFAING Visitez **La Confiserie Des Hautes Vosges**

Fabrication Artisanale Des Vrais Bonbons des Vosges

30^e Anniversaire

+ de 200 000 visiteurs par an
Visites et dégustations gratuites !

PLAINFAING
Tél. 03 29 50 44 56
www.cdvhv.fr

PIERRES DU MONDE
EXPOSITION - VENTES

"Des merveilles rien que pour vos yeux !"

Venez découvrir de superbes gisements d'améthyste dont une de plus de 600 kg

ESPACE BIJOUTERIE
+ DE 5000 MODELES A PRIX INCROYABLES !

CREATION SUR OR - ARGENT - PIERRES
ou FANTAISIE

Les plus beaux minéraux du monde entier, des objets en pierre taillée, des vitraux et décoratifs...

EN HIVER LOU'SKI
1000 points à votre disposition

XONRUPT-LONGEMER
Tél. 03 29 60 01 27
www.pierres-du-monde.eu

Maison Louis

Tradition et Innovation !
UNIQUE EN FRANCE !

Cinéma 3D / Produits d'artisans

Plongez pendant plus d'une heure dans l'univers du Paysan Louis. Visitez la ferme au cœur du Parc d'Aviation de la Haute-Vosges en 3D avec ses animaux, ses 400 ans d'histoire, ses 4 saisons pour une immersion totale !

Dégustation au passage du fermier au moulin à farine - « Le Moulin »

LE THOLY
Tél. 03 29 61 40 39
www.maisonlouis.fr

La Scierie du Lançois

Ancien Haut-Fer Hydraulique

Exceptionnel !
Classé monument historique

Visitez la plus vieille bâtisse de la Vallée du Struthof, située au cœur du Massif Vosgien.

Le Haut-Fer authentique en activité !
Un moment de détente et de découverte, qui éblouit les petits comme les grands !

BAN/MEURTHE - CLEFY
Tél. 03 29 50 45 54
http://lelancoir.free.fr

Bol d'air

Activités sensations pour tous

Hébergements Ambiance cosy

La Clairière aux Cabanes
15 univers, 15 ambiances, 15 écoles insolites
Est-ce votre tour ?

LA BRESSE
Tél. 03 29 25 62 62
www.bol-d-air.fr

Lecomte - Blaise
Depuis 1820

Visites libres et gratuites

Découvrez un artisanat de qualité. Visites libres et dégustations gratuites, tout au long de l'année, retrouvez au magasin une large sélection de liqueurs et d'eaux de vie : des coffrets, paniers garnis, bouteilles fantaisies pour votre plaisir ou pour faire plaisir.

Eaux de vie & liqueurs artisanales

Dégustation des spécialités selon votre choix

NOL
Tél. 03 29 24 71 04
www.lecomte-blaise.com

01 CONFISERIE DES HAUTES-VOSGES

FABRICATION ARTISANALE DES VÉRITABLES BONBONS DES VOSGES

Visite et démonstration commentées avec dégustations gratuites tous les jours de 10h à 12h et de 14h à 18h (sauf dimanches et jours fériés). Réservation par téléphone pour groupe. Individuel sans réservation. Parking Bus. Accueil handicapé, vente sur place et par correspondance en France et UE.

Habsbourgt - 88230 PLAINFAING (Route du Vallin)
Tél. : 03.29.50.44.56 • Fax : 03.29.50.89.82
E-mail : contact@cdvhv.fr
www.cdvhv.fr

Pass

1 boîte de poche 70g offerte pour 20€ d'achat

02 SCIERIE DU LANCOIR

VÉRITABLE SCIERIE HYDRAULIQUE, MONUMENT HISTORIQUE CLASSÉ

Visite toute l'année de 10h à 12h et de 14h à 17h du mardi au samedi.

Ouvert toute l'année sauf du 15/11 au 15/12.

Plus d'infos jours et horaires sur <http://lelancoir.free.fr>

Tarif : 4€50/adulte et 2€50/enfant
Groupe >15 pers. : 4€/adulte et 2€/enfant
Accès PMR, parking bus, boutique souvenirs

Défilé de Struthof 88230 BAN/MEURTHE - CLEFY
Tél. : 03 29 50 45 54
E-mail : lancoir@gmail.com
<http://lelancoir.free.fr>

Pass

Entrée adulte 4€ au lieu de 4,50€
Entrée enfant 2€ au lieu de 2,50€

03 PIERRES DU MONDE

MINÉRAUX - EXPOSITION - BIJOUTERIE

Exposition **ENTREE LIBRE** du mardi au dimanche 10h-12h et 14h-18h30 toute l'année et 9h30-12h00 et 14h-18h30 (10h les dimanches) pendant les vacances scolaires française.

Accès handicapé, parking bus

316, route de Colmar - 88400 XONRUPT-LONGEMER
Tél. : 03 29 60 01 27 • Fax : 03 29 63 42 47
E-mail : pierresdumonde-vosges@orange.fr
www.pierres-du-monde.eu

Pass

Une mignonnette offerte à partir de 30€ d'achat

04 BOL D'AIR L'ÉVASION GRANDEUR NATURE

ACTIVITÉS - DES SENSATIONS POUR TOUS

Fantastique, Saut en élastique, Propuls'Air, Parapente, Big Jump, Parc d'aventure avec parcours, Big Air Jump et Sentiers Pieds nus, Héli.g. Bol d'Airline, VR.

En hiver : Fantastique, Snowkite, Location de skis.

Hébergement : ambiance cosy et insolite
Chambres, studios, appartements, chalets, gîte de groupe, Gîte de séjour 4 épis « La Ferme de ma Grand-Mère » (saison-jacuzzi).

La Clairière aux Cabanes : petit village insolite ouvert toute l'année.

Info, boutique et réservation en ligne : www.bol-d-air.fr
76, rue du Hohneck - 88250 LA BRESSE
Tél. 03 29 25 62 62 • Email : contact@bol-d-air.fr

Pass

Tarif passeport au parc aventure

05 LA MAISON LOUIS

CINÉMA 3D D'ACTIF UNIQUE EN FRANCE ET BOUTIQUE DES SAVEURS

Séances de cinéma 7 j/7 hors vacances scolaires 2 séances/jour 14h30 et 17h. Pendant vacances scolaires 4 séances/jour 10h - 14h30 - 16h - 17h30

Tarifs : 5€/pers - Enf. - 7 ans : gratuit - de 7 à 12 ans : 4€ - Groupe à partir de 20 pers. et plus : 4€.

1 Z.A. Le Rain Brice - 88530 LE THOLY
Tél. : 03 29 61 40 39 • E-mail : maisonlouis88@orange.fr
www.maisonlouis.fr - Coordonnées GPS : 6.77/48.08

• Accès handicapé, parking bus • Boutique des Saveurs ouvert 7j/7 de 9h à 12h et de 14h à 19h

Pass

1 entrée cinéma achetée, la 2^{ème} à moitié prix

06 LECOMTE BLAISE

Eaux de vie et liqueurs artisanales depuis 1820

Visite libre et dégustation gratuite.

La maison Lecomte Blaise est ouverte de 9h à 12h et de 14h à 18h, toute l'année.

Nouveau : Visite complétée par la projection d'un film.

10 rue de la Gare - 88120 NOL
Tél. : 03 29 24 71 04 • Fax : 03 29 24 79 10
Email : distillerie@lecomte-blaise.com
www.lecomte-blaise.com

Pass

Une mignonnette offerte à partir de 30€ d'achat





credit photo : Marie FUEGONI



www.labresse.net

Office de Tourisme

Tél : 03.29.25.41.29



Authenticité - Nature - Famille

crédit photo : Michel LAURENT

☐ Séjours à la carte

Idées Séjours Individuels

(2 jours / 1 nuit en demi-pension, modulable à la demande)

Parenthèse Bien-être

Plaisir et détente, pour un séjour bien-être intense dans un centre thermal et historique unique : **Spa Balnéo Romain CALODAE**

à partir de
97€/pers



Évasion Romantique

Profitez d'un cadre majestueux dans un hôtel ★★★ Second Empire et d'un dîner Romantique dans le Wagon restaurant du Casino de Plombières **l'Idéal pour une pause en amoureux**

à partir de
113€/pers



Les Vosges Méridionales en Moto

Sillonnez ces petites routes vallonnées, et verdoyantes (Road book fourni) tout en découvrant **le patrimoine naturel, culturel et gastronomique** des Vosges Méridionales

à partir de
51€/pers



Oxy-Vélo

Aux commandes de votre vélo électrique, fourni sur place, **découvrez les Vosges Méridionales de manière ludique et écologique**

à partir de
71€/pers



Pause Nature

180km de sentiers de randonnées balisés dans un espace naturel préservé vous attendent **pour un séjour d'oxygénation maximum**

à partir de
57€/pers



Le Marché de Noël fête ses 20 ans !

Retrouvez votre âme d'enfant en admirant décors et lumières, et laissez-vous bercer par l'ambiance festive et traditionnelle **d'un des plus beaux marchés de Noël de l'Est**

à partir de
59€/pers



Pour toute information : 03 29 66 01 30 ou www.vosgesmeridionales.com

OFFICE DE TOURISME

Pour réserver votre séjour
www.vosgesmeridionales.com

officedutourisme@vosgesmeridionales.com

Numéro de Fax +33 (0)3 29 66 01 94



ACCUEIL PLOMBIÈRES-LES-BAINS (88370)

PLACE MAURICE JANOT +33 (0)3 29 66 01 30

GPS 47,963 953 108 299 900 - 6,457 707 814 819 287

ACCUEIL LE VAL-D'AJOL (88340)

17, RUE DE PLOMBIÈRES +33 (0)3 29 30 61 55

GPS 47,926 892 162 710 026 - 6,481 420 932 540 914

AVRIL - MAI - JUIN - SEPTEMBRE

du lundi au samedi : 10h-12h et 14h-18h
dimanches et jours fériés : 10h-12h

JUILLET - AOÛT

du lundi au samedi : 10h-12h et 14h-18h
dimanches et jours fériés : 10h-12h et de
15h-17h

OCTOBRE - *NOVEMBRE - FÉVRIER - MARS

du lundi au samedi : 10h-12h et 14h-17h
fermé les dimanches et jours fériés

DÉCEMBRE - *WE DU MARCHE DE NOËL - JANVIER

fermé les samedis
en janvier hors vacances scolaires

**horaires spécifiques – nous consulter*

HORS VACANCES SCOLAIRES

du lundi au vendredi : 9h30-12h
fermé les week-ends et jours fériés

PENDANT LES VACANCES SCOLAIRES

du lundi au samedi : 9h30-12h et 14h-16h30
fermé les dimanches et jours fériés
fermeture le dernier samedi des vacances
scolaires

VACANCES D'ÉTÉ

du lundi au samedi : 9h30-12h et 14h-17h30
dimanches et jours fériés : 10h-12h
fermeture le dernier samedi
des vacances scolaires

POINT INFO GIRMONT-VAL-D'AJOL (88340)

